

Montpellier

Votre ville

JOURNAL D'INFORMATION MUNICIPALE

N° 80 - JUILLET - AOÛT 1985

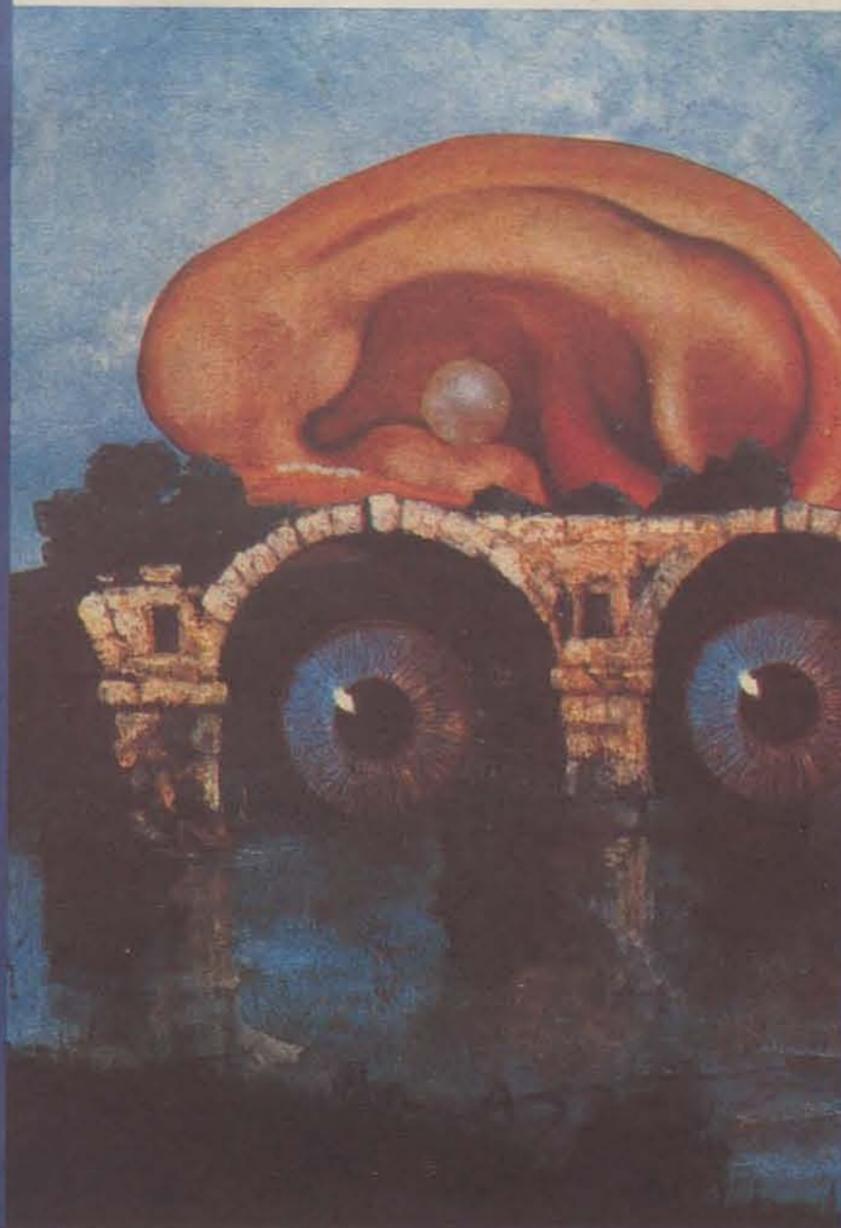
M

**Du 6 juillet
au 4 août**

Montpellier capitale mondiale de la musique.

Le 6 juillet débutera le premier Festival International de Radio France et de Montpellier déjà considéré comme « l'évènement musical le plus important de cet été ».
(Lu dans le TIME du 20 mai 1985).

Plus de 100 concerts donneront au millième été montpelliérain un éclat exceptionnel.



Exposition Ricardo Bofill à New-York Conseil Municipal du 21 Juin La Police Municipale	Page 2
Editorial du Maire	Page 3
Opéra Régional-Palais des Congrès	Page 5
Jeunes : Place aux Sports - Programme Été 85 La carte pour l'été La P.A.I.O.	Page 7
La nouvelle halle de la Paillade Inauguration dépôt Nicollin	Page 9
Le Service de garde de nuit, préoccupation majeure du maintien à domicile « Quinzaine Théâtre pour la Jeunesse Jumelage Louisville	Page 11
Le Festival International de Radio-France et de Montpellier	Pages 12-13 14-15
Tourisme : facteur déterminant de l'économie	Page 17
Amnesty International S.O.S. Racisme Le Forum International de Peuple et Culture	Page 19
L'Informatique dans les écoles Le disque du Millénaire L'Ecusson de Montpellier	Page 21
Euromédecine	Page 23
Tel'M : La télévision du Millénaire	Page 24

VISITEZ LA MAISON PERFORMANCE

LA VUE LE JARDIN L'ESPACE LE FINANCEMENT

INCROYABLE ! votre maison 5 pièces avec jardin et garage pour 2.054^F PAR MOIS

FINANCEMENT EXCEPTIONNEL HAUTEVILLE BATIMENT

419 925 3 311,00 F
64 500

Prêt PAP majoré
Prêt 1% sur 10 ans
à 2,15%, 653,06 par mois différé 2 ans
Prêt constructeur sur 10 ans, 24 575 à 4%
247,96 par mois différé 2 ans

Allogement APL

2054^F

REALISATION Hauteville BATIMENT

CLAUDE LACHAL

CONTRATS ENTRETIEN DEPANNAGES RAPIDES

VEHICULES D'INTERVENTION GUIDES PAR RADIO-TELEPHONE

Chaîne gaz recommandée par GDF

EAU GAZ CHAUFFAGE CLIMATISATION PLOMBERIE

Entreprise B. BRUNO

19 rue Durand 34000 MONTPELLIER
Tél. : 58.80.73

SOLEG

Société Languedocienne d'Entreprise générale

Entreprise de bâtiment et de travaux publics

S.N.C. au capital de 2 750 000 Francs

Siège Social : 1, rue Cité Benoît
34 000 Montpellier
Tél. : (67) 64.49.24

LUTTE CONTRE LE CANCER

LA RECHERCHE : PRINTEMPS DE LA SANTÉ.

Grâce à votre aide, depuis 1980, l'ARC a consacré 500 millions de francs à la recherche sur le cancer.

L'ARC a ainsi pu financer :

- 500 programmes de recherche
- 350 bourses à de jeunes chercheurs
- un Centre d'Information Scientifique
- un appareil de Résonance Magnétique Nucléaire.

Pour continuer, votre aide est indispensable à la Recherche. Au nom des chercheurs, l'ARC vous remercie.

POUR NOUS AIDER : B.P. 300 VILLEJUIF

ASSOCIATION POUR LA RECHERCHE SUR LE CANCER

Vous avez besoin d'une banque qui vous écoute, qui vous explique et qui vous protège.

CREDIT LYONNAIS VOTRE PARTENAIRE

20 Bd. Victor Hugo
34000 MONTPELLIER

CONSTRUCTIONS METALLIQUES S.A.E.G. FERRONNERIE MENUISERIE METALLIQUE CLOTURES

SOCIETE DES ANCIENS ETABLISSEMENTS GOMEZ

17, rue du Lantissargues
34000 MONTPELLIER
Zone Industrielle
Gérant : ZAPATA Tél. : 92.02.83

SOMMON GLACES A RAFRAICHIR

Avenue du Marché Gare
34000 MONTPELLIER
Tél. : 92.29.60

SACS 3 Kg
BARRES 25 Kg

ENTREPRISE MAZZA

RICARDO S.A.

34630 SAINT-THIBÉRY

Travaux Publics Routes Carrières Terrassements

☎ 21.21.21

E.T.E.C. SOCIÉTÉ D'ÉTUDES TECHNIQUES ET DE COORDINATION

J. GUTKNECHT - R. DELMARE

Réalisation d'études techniques tous corps d'état

- Structure acier - béton
- Plomberie - Ventilation - Génie climatique
- Chauffage - Isolation thermique
- Economie d'énergie
- Sécurité Incendie
- V.R.D.
- Génie civil
- Piscines

Métrés

- Coordination d'études et de chantiers
- Pilotage d'entreprises
- Conseils et expertises

3, rue du Plan du Parc - 34000 Montpellier
☎ (67) 58.22.44

Opéra Régional / Palais des Congrès

Le projet de l'Opéra Régional-Palais des Congrès est issu d'un concours international réunissant 16 concurrents.

Le projet lauréat est l'œuvre de l'Architecte français Claude Vasconi, Grand Prix de l'Architecture en 1982.

Le site retenu pour cet équipement est exceptionnel, puisque situé en porte de Ville sur la route de Nîmes, aboutissement de l'Esplanade de la Comédie, face à la Citadelle de Vauban et à proximité du cœur de Ville appelé « l'Escusson »

Les objectifs de la Ville de Montpellier, Maître d'Ouvrage sont de :

- « créer » à proximité immédiate du centre ville et des principaux équipements structurants, un ensemble de bâtiments destinés à abriter des Congrès et des spectacles, les locaux de l'Office du Tourisme, de la Maison de l'Innovation, ceux de l'Orchestre Régional, ainsi qu'un restaurant et des boutiques.
- « favoriser » le fonctionnement urbain des quartiers concernés en recherchant à développer les échanges entre le centre ville et les quartiers situés en aval de l'Esplanade.
- « intégrer » le projet dans un vaste mouvement du plan de circulation.

Ces objectifs permettront de créer un lieu d'osmose culturelle entre :

- les pôles d'intérêt suscités par les congrès successifs et leurs échos dans la vie locale et régionale.
- les grandes manifestations artistiques dans une salle de spectacle de 2000 places.
- les activités culturelles ouvertes à la population, grâce notamment au facteur d'incitation que constituera l'intégration du nouvel équipement dans un axe renforcé de circulation piétonnière.

Ce sera aussi un lieu permanent de vie, de travail et de manifestations publiques de l'Orchestre Régional, qui disposera de salles et studios de répétitions, d'une grande salle de répétition de 500 m² permettant de travailler dans l'aire de jeu, réplique exacte de celle du plateau, avec une possibilité d'accueil du public, puisque 100 places sont prévues dans cette salle de répétition.

Ce lieu d'attraction culturelle urbain doit permettre les contacts avec les acteurs de la vie artistique par :

- l'activité d'animations-rencontres qui pourra être proposée dans le restaurant.
- l'ouverture à la population en particulier les scolaires, de la salle

Les données du programme

Opéra Régional

Il se compose :

- d'une salle principale de 2000 places avec régie, fosse d'orchestre pour 90 musiciens, scène de 1000 m², locaux annexes et magasins de décors,
- un hall foyer du public sur plusieurs niveaux (2480 m²),
- un restaurant animation-rencontre (510 m²),
- les locaux de l'Orchestre régional (1450 m²),
- des locaux d'accueil spectacles (1610 m²),
- un logement de gardien (90 m²),
- un hall situé au-dessus de la rue de Sully (entre l'Opéra Régional-Palais des Congrès : 800 m²).

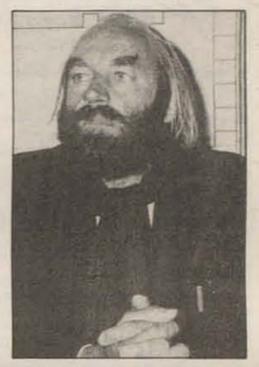
Note sur l'accès des handicapés

Les handicapés pourront accéder de différentes manières à l'édifice :

- la rampe engravée dans l'Esplanade qui permet de parvenir sur le parvis et au hall Sully,
- la passerelle qui relie de plain pied le parking Joffre au hall Sully (congressistes handicapés).

Le hall Sully donne directement accès à la salle du Palais des Congrès, dont la périphérie est prévue pour recevoir les handicapés.

Il donne également accès au 1^{er} balcon de la salle de l'Opéra : l'arrière du balcon est dimensionné



Claude Vasconi, Grand Prix de l'Architecture en 1982.

pour recevoir les emplacements handicapés.

Palais des Congrès

Il se compose :

- d'un hall d'exposition de 1025 m² avec bar,
- une salle principale de 800 places avec régie, coulisse, locaux de traduction simultanée, bouclage magnétique (1248 m²),
- des salles de commission (705 m²) dont une salle de 300 places, des locaux annexes (185 m²), salle de presse, locaux de congressistes,
- des bureaux de gestion (386 m²),
- un logement de gardien (81 m²),
- locaux techniques, réserve de transit (285 m² + 491 m²),
- l'Office du Tourisme (228 m²),
- des boutiques y compris réserve (896 m²),
- la Maison de l'Innovation (881 m²).

Description architecturale

La structure est conçue en béton, largement dimensionnée pour recevoir la charge des jardins suspendus. Les façades sont principalement composées par des voiles en béton coulés en place (meilleur comportement phonique aux bruits aériens).

Elles sont revêtues de pierre ou d'éléments de béton de porphyre poli dessinant de longues bandes horizontales ceinturant l'édifice. Entre ces bandes, de fines engravures en marbre blanc soulignent les rives des planchers.

La façade, le long de l'allée de la citadelle est très fermée prenant l'aspect d'un rempart protégeant l'édifice et dialoguant avec l'ancienne citadelle. De fines fenêtres vitrées horizontales s'insèrent dans le calepinage général de la façade, éclairant les zones d'exposition et de déambulation.

La façade Ouest, bordant le prolongement de l'Esplanade est par contre vitrée. Elle contient les loges des artistes et musiciens, les bureaux des administrations, de la Maison de l'Innovation, le restaurant-café.

La façade Nord constitue la « porte de Nîmes ».

L'arrière scène et la salle de répétition orchestrale se développent derrière des éléments métalliques et verrières à haute performance acoustique.

Elles expriment la modernité de l'équipement et contrastent fortement avec le cadre minéral qui les borde (extrémité du rempart et du jardin suspendu).

Les menuiseries extérieures et panneaux métalliques sont réalisés en aluminium protimisé.

Les grands espaces intérieurs (hall Sully, foyer Opéra, déambulateur Palais des Congrès, hall d'expositions...) sont traités comme les façades extérieures. Les grands volumes (enveloppes des loges, piles d'escaliers) sont habillés de pierre et marbre. Ces mêmes matériaux se retrouvent dans les sols de tous les espaces publics à haute fréquentation.

Les zones « privées » (administration, loges...) sont revêtues de moquette ; les zones de service (cuisine, restaurant, sanitaires) de carrelages.

La salle de l'Opéra est considérée comme une grande cour intérieure dont les façades latérales sont formées par les loges, et au parterre par les retours de gradins.

Les façades extérieures sont revêtues de pierre et de marbre et offrent ainsi de très bonnes réflexions acoustiques. Le sol est revêtu d'un parquet en bois participant également à l'acoustique de la salle. Le plafond composé d'éléments acoustiques, réfléchissants et diffusants par une mobilité partielle, répond aux différents types de manifestations.

La salle principale du Palais des Congrès est traitée avec une ambiance plus intime, les parois contenant moins de matériaux acoustiquement réfléchissants. Le sol est prévu en moquette.

Organisation

Les deux équipements s'organisent autour d'un hall central (Hall Sully) couvrant la rue Sully (niveau 35.00) éclairé par de longues verrières.

La couverture de ce hall, à son tour, assure la réunification des deux jardins terrasses couvrant l'Opéra Régional et le Palais des Congrès.

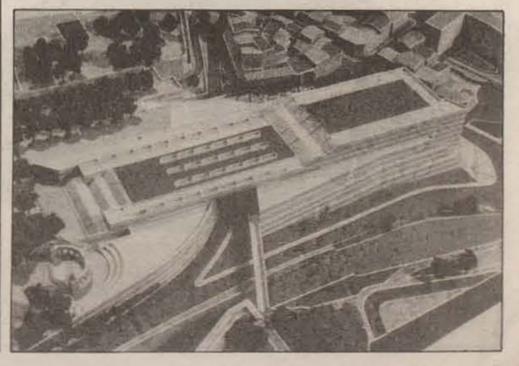
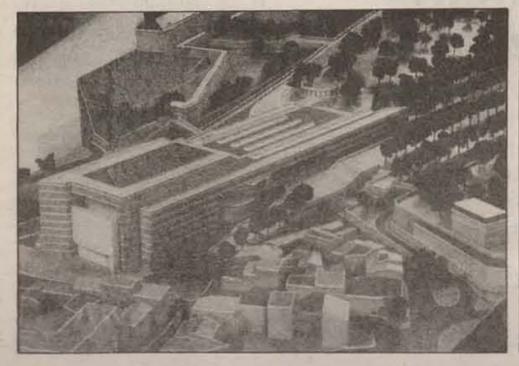
La configuration de ce hall permet cependant de maintenir, quand certaines manifestations l'exigent, l'indépendance réciproque des deux équipements.

Liaison Nord-Sud : un grand escalier prolonge le boulingrin. Il conduit d'abord au parvis bordant le hall Sully puis se prolonge par larges paliers plantés et même à une placette basse donnant sur le Faubourg de Nîmes.

Côté Ouest, l'accès au hall se fait à travers une grande perforation du bâtiment linéaire formant porche donnant sur un parvis dans le prolongement du boulingrin (liaison grand escalier et large rampe).

Côté Est, une passerelle réservée aux congressistes relie le hall au parking Joffre en franchissant l'allée de la Citadelle et les voies S.N.C.F.

Les parkings s'organisent sur cinq niveaux et sont accessibles par l'allée de la Citadelle et le Faubourg de Nîmes.



Entreprise Travaux MICHEL

Travaux Publics
Assainissements
V.R.D.
Maçonnerie
Canalisations et Pose
EDF - GDF

ETMichel

Bureaux
Z.I. Mas d'Astre - 34000 Montpellier
☎ (67) 27.43.00

Correspondance
25, route de Montpellier - 34430 St. Jean-de-Védas
☎ (67) 27.42.77

**VOTRE LOUEUR
DE MATERIELS IBM
DU PC AU 3081**

ORDINECO

LYON : 42 cours de la Liberté
☎ (7) 862.60.10

NEUILLY : 183 avenue Charles de Gaulle
☎ (1) 747.40.40

**ACCESSION A LA PROPRIETE
PRETS PAP - APL**

« **Les OLIVIERS** »
Rue des Bouissettes
Maisons individuelles

« **VAL de CROZE** »
Route de Lavèrune
Petit collectif résidentiel
(2 - 3 étages)

Situation exceptionnelle
Renseignements et Vente

OPAC OFFICE PUBLIC
D'AMENAGEMENT ET DE CONSTRUCTION
DE MONTPELLIER

30, avenue de Lodève - 34000 MONTPELLIER
☎ (67) 92.18.63 (lignes groupées)

viafrance

TRAVAUX PUBLICS ET PRIVÉS

Routes - Aérodromes - Revêtements
V.R.D. - Enrobés
Tennis TRU-FLEX

30000 NIMES
846, Ancienne Route d'Uzès
☎ (66) 26.89.58

MONTPELLIER
Z.A. « les Baronnes »
34980 PRADES-LE-LEZ
☎ (67) 59.76.70

BETEREM

INFRASTRUCTURE - BATIMENT T.C.E.
URBANISME - ETUDES ECONOMIQUES
PILOTAGE - COORDINATION

2595, Boulevard Paul Valéry - Montpellier
Tél. : (67) 42.66.00

SOPREMA
AGENCE DE MONTPELLIER

12, rue Emile Zola - Tél : 92.25.57

Tous procédés d'Étanchéité par :
• Sopralène
• Bitume armé

Avec isolation thermique
3 usines 17 agences A votre service

MAMMOUTH SOPRALENE
Références locales :
Municipalités - Education Nationale
Génie militaire - P. T. T.
Industrie hôtelière (Frantel-Novotel)

LAFARGE

6, Grand' Rue Jean Moulin
7, rue de la Croix d'Or
Montpellier

Parapluies
Sacs - Bagages
Maroquinerie

UNE ENTREPRISE AU SERVICE DE SA VILLE

MÉRIDIONALE

**Bâtiments
et
Travaux publics**

Méditoriale de travaux
Bureaux du Nouveau Monde
Rue des Etats du Languedoc
B.P. 1187
34009 MONTPELLIER CEDEX
Tél. : 64.44.40

Claude SERRE

**ELECTRICITE
GENERALE**

Isolation thermique
Chauffage électrique
intégré
Pompes à chaleur
Travaux particuliers

Climatisation FEDDERS
Installateur agréé

16, rue du Faubourg
Figueroles
34 000 MONTPELLIER
Tél. : 92.14.96

**LE HAMEAU
DES CHENES**
9, rue du Trident
34 920 LE CRES
Tél. : 70.42.78



Equitation

Stages d'initiation poneys, double poneys - Mois de Juillet - lundi au vendredi de 8h30 à 11h30 ou de 16h à 19h.
Participation 250 F/stage.
Renseignements, inscriptions : Centre Equestre Moulin de Semalen (derrière lycée Technique). Tél. 65.60.98.

Aviation ultra légère

Stages d'initiation et de formation - juillet et août - lundi au vendredi de 8h à 12h - Nombre maximum 12 personnes.
Participation 600 F/stage.
Renseignements, inscriptions : Sports Info 64.33.64
Encadrement technique : C.A.P. 34, téléphone 29.60.69

Montpellier bord de mer

Animation gratuite (jeux de raquettes, volley, balle ovale) - juillet et août - lundi, mercredi et vendredi de 9h à 12h - transport gratuit carnon rive gauche, école de voile UFOLEP.
Danse aérobie jazz - lundi au vendredi de 10h à 12h.
Participation 50 F/semaine
Renseignements, inscriptions : sports info 64.33.64 ou à Carnon, plage du port.

Aviron

Initiation perfectionnement - club de Montpellier - Canal de Palavas (cabanes de l'arnel) - 1^{er}/7 au 30/08 - lundi au vendredi de 17h à 20h - mise à disposition du matériel - participation 30F, à partir de 11 ans, savoir nager.
Information : 64.33.64, liaison bus ligne 17.

Moto verte

Initiation moto et mécanique - 1^{er} juillet au 27 juillet stages - lundi au vendredi de 10h à 17h
Participation 400 F/stage, repas tiré du sac, âge 8 à 18 ans, derrière le Centre Nautique de la Paillade.
Camp itinérant, arrière pays de l'Hérault, mobylette-moto-29 juillet au 19 août - activités diverses - Participation au festival international Stade Richter. Tout compris 2000 F, âge 14 à 18 ans, 30 adolescents maximum.
Centre de vacances sans hébergement - 29 juillet au 19 août : moto, mécaniques, randonnées, vélo, etc... - Participation festival international - âge 8 à 14 ans. Tout compris : 1000F
Renseignements Sports Info 64.33.64. Inscriptions : FFMC Loisirs, mini parc à la Zolad, BP 1103 Montpellier. Tél. 52.64.30, 52.20.20

Basket

Stage gratuit - 2 au 6 septembre - initiation et perfectionnement pour tous - encadrement technique Montpellier PSC, inscriptions sur place - Gymnase des Escholiers de la Mosson - Renseignements sports info 64.33.64

Canoe-Kayak

Initiation pour tous - juillet et août - Lac des Garrigues - lundi et mercredi - 14h à 18h
Carnon (les quatre canaux) - mardi et jeudi - 14h à 18h
Participation 10 F/jour - conditions : savoir nager, âge : plus de 10 ans, autorisation parentale pour mineur.
Stages : étangs, mer, rivières - 1^{er} au 5 juillet, 26 au 30 août - Participation 150 F/stage - 15 personnes par stage maximum
Renseignements, inscription Sports Info tél. 64.33.64

PLACE AUX SPORTS

Programme d'été 85



Lors d'une conférence de Presse, Georges Frêche a développé un des grands objectifs de l'Equipe Municipale : La priorité au sport.

Athlétisme

Initiation aux disciplines : courses, lancers, sauts - 1^{er} au 31 juillet - lundi au vendredi - stade universitaire de 17h à 19h - à partir de 8 ans - gratuit.
Renseignements sports info. Tél. 64.33.64

Squash

Initiation, perfectionnement - tournoi fin de stage - juillet et août - tous les jours de 9h20 à 12h, 14h à 16h - pour les moins de 20 ans - Participation 6 F/personne et par partie. Réservation : squash rue des Apothicaires, Zolad, Montpellier, téléphone 54.46.20

Tennis de Table

Stage d'initiation et perfectionnement : Adulte 9 au 13 juillet, 6 au 10 août de 17h à 20h
Jeunes (- 14 ans) 16 au 20 juillet, 13 au 17 août de 14h à 17h
Pour tous 23 au 27 juillet de 14h à 17h
24 personnes/stage maximum - tournoi fin de stage - participation 80 F - renseignements sports info 64.33.64 - inscriptions salle Frédéric Mistral Esplanade Montpellier, téléphone 66.12.55

Tennis

Initiation, perfectionnement : gratuit juillet et août
Tennis paillade : 8h à 10h, 3 courts, lundi au vendredi, ouverture public 3 courts 8h à 20h
Tennis Grammont : lundi au vendredi 8h à 10h, 17h à 20h
Renseignements Sports Info. Tél. 64.33.64, tennis 64.29.55.

Sport de glace

4 stages patinage et hockey - début 5 août - du lundi au vendredi 17h30 à 20h30 - participation : patineurs débutants 50 F, hockey 100 F - matériel fourni - patinoire de Montpellier.
Stage hockey - 1^{er} au 5 septembre - patinoire olympique Font Romeu - hébergement « Maison du Lot » - participation 750 F tout compris - 4h de glace par jour, 8h de sport par jour - nombre maximum 30 personnes - encadrement hautement qualifié.
Renseignements Sport Info. Tél. 64.33.64

Voile-Planche à voile

4 stages initiation et perfectionnement - lundi au vendredi - 15 au 19 juillet - 22 au 26 juillet - 19 au 23 août - 26 au 30 août.
Optimist : 14h à 17h enfants 7ans et plus
Planche à voile : 12h à 14h enfants et adultes, initiation
Dériveur : 14h à 17h adultes perfectionnement.
20 personnes maximum par stage - participation 100 F/stage sur inscriptions « Place aux Sports » - conditions : un certificat médical, savoir nager, autorisation parentale pour les mineurs.
Renseignements Sports Info. Tél. 64.33.64, inscriptions base nautique UFOLEP place Cassan, Carnon, téléphone 68.22.59

Judo

Initiation pour tous - juillet - juillet - les lundis 18h à 20h - Palais des sports - Montpellier - matériel fourni - renseignements sports info 64.33.64

Dans les piscines

Centre Nautique de la Paillade
Tél. 75.34.93
Juillet et août :
Lundi au vendredi - gratuit (Place aux sports) - 10h à 11h enfants et adultes - natation - 16h à 18h - tennis de table - entrée public 11h à 20h
Mercredis, jeudis, vendredis - 9h à 10h gym entretien - entrée public 11h à 20h
Samedis, dimanches - entrée public 10h à 12h30, 14h30 à 19h
Maurin tél. 27.74.79
Lundi au vendredi - gratuit (Place aux sports) - 9h à 10h enfants - adultes 19h à 20h - entrée public 10h à 19h
Samedis - gratuit (Place aux sports) - 9h à 10h enfants - 18h à 19h adultes - entrée public 10h à 12h30, 14h30 à 18h
Dimanches - entrée public 10h à 12h30, 14h30 à 19h
La Pompignange tél. 79.03.11
Juillet et août
Lundi au vendredi - gratuit (Place aux sports) - 9h à 10h enfants - 18h à 19h adultes - entrée public 10h à 18h - jeux animations : 14h à 16h
Samedis, dimanches - entrée public 10h à 18h
La Rauze Tél. 65.38.71
Juillet et août
Lundi au vendredi - gratuit (Place aux sports) - 10h à 12h enfants adultes - entrée public 12h à 20h
Samedis, dimanches - entrée public 10h à 17h
Dans les quatre piscines de la ville
gratuité dans le cadre de « Place aux Sports » sur inscriptions
Aérobie de 16h à 18h du lundi au vendredi - 20 personnes/heure maximum - participation 5 F/heure

Spéleo - Escalade Randonnée

Deux écoles, un même idéal
1^{er} juillet au 31 août - hébergement possible - refuge centre des Gorges de la Vis, Saint Maurice de Navacelles - participation comprenant matériel, assurance, encadrement, sauf nourriture, âge minimum 14 ans.
Renseignements réservations tél. 41.40.43, CLPA 7 ter, rue de Substansion Montpellier, sports info 64.33.64
31 août et 1^{er} septembre - stages spéleo gratuits - l'évent de Rognes au Vigan - rendez-vous 9h30 7 rue Substansion Montpellier. Renseignements inscriptions SCAL. Tél. 52.88.88 poste 4045, sports info 64.33.64

Wa-Jutsu

Initiation pour tous - juillet - les mercredis 9h30 à 12h - gratuit (activité physique, sportive, artistique, culturelle), rendez-vous base

Danse

Stage gratuit, multi danst (moderne, classique, claquettes) 13 au 24 août sauf le 21 - 9h à 12h - nombre de places limité - gymnases Montpellier

Boxe française Canne d'arme

Initiation pour tous - gratuit - juillet - les lundis 18h à 20h - Palais des sports - Montpellier - matériel fourni - renseignements sports info 64.33.64

Modélisme

Initiation à la conduite de voiture thermique radio-commandée - samedis de juillet et août 9h à 12h et 16h à 19h - participation 10 F/jour - stade Richter piste de modélisme - entrée route de Carnon - renseignements sports info 64.33.64

Antigone

Stage jazz, aérobie, afro jazz - adultes et adolescents - 12 au 30 août - lundi au vendredi de 18h à 20h - salle Claude Béal, la Rauze - participation 5 F/heure.
Renseignements sports info 64.33.64

Antigone

Stage gratuit, multi danst (moderne, classique, claquettes) 13 au 24 août sauf le 21 - 9h à 12h - nombre de places limité - gymnases Montpellier

Antigone

Initiation pour tous - gratuit - juillet - les lundis 18h à 20h - Palais des sports - Montpellier - matériel fourni - renseignements sports info 64.33.64

nautique UFOLEP place Cassan, Carnon, renseignements sports info 64.33.64

Boxe française Canne d'arme

Initiation pour tous - gratuit - juillet - les lundis 18h à 20h - Palais des sports - Montpellier - matériel fourni - renseignements sports info 64.33.64

Modélisme

Initiation à la conduite de voiture thermique radio-commandée - samedis de juillet et août 9h à 12h et 16h à 19h - participation 10 F/jour - stade Richter piste de modélisme - entrée route de Carnon - renseignements sports info 64.33.64

Danse

Stage gratuit, multi danst (moderne, classique, claquettes) 13 au 24 août sauf le 21 - 9h à 12h - nombre de places limité - gymnases Montpellier

Dans les piscines

Centre Nautique de la Paillade
Tél. 75.34.93
Juillet et août :
Lundi au vendredi - gratuit (Place aux sports) - 10h à 11h enfants et adultes - natation - 16h à 18h - tennis de table - entrée public 11h à 20h
Mercredis, jeudis, vendredis - 9h à 10h gym entretien - entrée public 11h à 20h
Samedis, dimanches - entrée public 10h à 12h30, 14h30 à 19h
Maurin tél. 27.74.79
Lundi au vendredi - gratuit (Place aux sports) - 9h à 10h enfants - adultes 19h à 20h - entrée public 10h à 19h
Samedis - gratuit (Place aux sports) - 9h à 10h enfants - 18h à 19h adultes - entrée public 10h à 12h30, 14h30 à 18h
Dimanches - entrée public 10h à 12h30, 14h30 à 19h
La Pompignange tél. 79.03.11
Juillet et août
Lundi au vendredi - gratuit (Place aux sports) - 9h à 10h enfants - 18h à 19h adultes - entrée public 10h à 18h - jeux animations : 14h à 16h
Samedis, dimanches - entrée public 10h à 18h
La Rauze Tél. 65.38.71
Juillet et août
Lundi au vendredi - gratuit (Place aux sports) - 10h à 12h enfants adultes - entrée public 12h à 20h
Samedis, dimanches - entrée public 10h à 17h
Dans les quatre piscines de la ville
gratuité dans le cadre de « Place aux Sports » sur inscriptions
Aérobie de 16h à 18h du lundi au vendredi - 20 personnes/heure maximum - participation 5 F/heure

Dans les quartiers

Animation gratuite sur « Place aux Sports »
Paillade - les Tritons - 1^{er} au 2 août - mardi, jeudi 9h à 11h, 17h à 19h - activités sportives
Tastavin - 22 juillet au 30 août - mardi, jeudi 9h à 11h, 17h à 20h - tambourin, activités diverses, patins à roulettes
La Rauze - 1^{er} juillet au 14 août - mardi, jeudi 9h à 11h, 17h à 19h - half court, tambourin, patins à roulettes
Grammont - 1^{er} juillet au 14 août - lundi au vendredi 8h à 10h, 17h à 20h - tennis
Mas de Tesse - 1^{er} juillet au 30 août - lundi 17h à 20h tennis - vendredi 17h à 20h tennis - mardi vélo départ 9h - mercredi 17h à 20h patins à roulettes, tambourin - jeudi 8h à 11h foot, tennis
Chamberte - 29 juillet au 30 août - mardi et jeudi 9h à 11h, 17h à 20h - tambourin, foot, bi-cross, activités diverses - mercredi 16h à 20h
Carnon base UFOLEP - lundi et mercredi 17h à 20h - volley, activités diverses - grammont mardi et jeudi 8h à 10h, 17h à 20h
Saint Martin - mardi 9h à 11h half court - 17h à 20h activités diverses, tambourin, bi-cross, curling - jeudi 9h à 11h tennis, 17h à 20h half court, hockey, volley

Antigone

Initiation pour tous - juillet - les mercredis 9h30 à 12h - gratuit (activité physique, sportive, artistique, culturelle), rendez-vous base

Antigone

Initiation pour tous - juillet - les mercredis 9h30 à 12h - gratuit (activité physique, sportive, artistique, culturelle), rendez-vous base

Antigone

Initiation pour tous - juillet - les mercredis 9h30 à 12h - gratuit (activité physique, sportive, artistique, culturelle), rendez-vous base

Antigone

Initiation pour tous - juillet - les mercredis 9h30 à 12h - gratuit (activité physique, sportive, artistique, culturelle), rendez-vous base



Renseignements tous les jours, sports info 64.33.64

Antigone - place du nombre d'or (derrière photographe) - lundi au vendredi - école municipale d'échecs - cours gratuits 9h à 11h et 16h à 19h - maître international

Merveilles spéléologiques
**LA GROTTTE DES
DEMOISELLES**

34580 Saint-Bauzille-de-Putois
C.D. 986 GANGES-AIGOUAL - Tél. : 73.70.02

Chemin de fer électrique
OUVERT TOUS LES JOURS
du 1^{er} janvier au 31 décembre

UNE CATHEDRALE SOUTERRAINE EN LANGUEDOC
Messe de Minuit à Noël
Renseignements :
Automobile Club, 3, rue Maguelone
Montpellier - Tél. : 58.44.12



**JEAN
LEFEBVRE**

DIRECTION MÉDITERRANÉE
TRAVAUX PUBLICS et ROUTIERS

Centre de MONTPELLIER
Bureaux - Atelier Dépôt
Route de Lodève - Juvignac
B.P. 105, 34990 JUVIGNAC
☎ 75.36.80 - Telex 480-177 TARTIL-MONTP



SIRMEBATP

Société Industrielle de Réalisation
de Maintenance d'Entretien en B.T.P.

Bâtiment et Travaux Publics

Réalisation Villas Individuelles

Bâtiments Industriels

Maintenance, Entretien

Terrassement - Lotissement

Voirie et Réseaux Divers

Bureaux :

3, rue Etienne Cardaire
34000 MONTPELLIER
☎ (67) 58.65.27

Siège Social :

39, rue du Petit Tinal
34970 MAURIN LATTES

A MONTPELLIER
Superbe résidence principale dans un îlot de verdure.
Tous les commerces à proximité et le centre ville à 10 mn.
L'HERMITAGE **PRIX EXCEPTIONNELS**
3 pièces 70,65 m²
400 000 F garage inclus
Bureau de vente sur place
316, rue Casseyrols (Près av. P. Soulas)
PRÊTS P.A.P. PRÊTS CONVENTIONNÉS
Valeur au 01/11/84
ROCOMAR S.A. 710, RUE D'ALCO - 34000 MONTPELLIER - TEL. : 75.30.82

Realisation **DEROMEDI**
SONEGERIM vous propose
LA GURLANDE
du T2 au T5
Rue de Font-Carrade à Montpellier
DU STUDIO AU 5 PIECES
Un programme exceptionnel par son emplacement, ses prestations et ses prix
les collines d'estanove
« Prestations luxueuses » « Piscine-Tennis »
PRETS CONVENTIONNES LANCEMENT NOUVELLE TRANCHE
SONEGERIM TEL (67) 42.74.55
Téléphone : (67) 58.93.70

Direction Opérationnelle des Télécommunications

**Le téléphone à la carte
Enfin, il est arrivé.**

Les premiers « Publiphones à cartes » ont été installés à Montpellier devant les Bureaux de Poste de Rondelet et de la Préfecture. Toutes les cabines situées sur les principaux points de passage au cœur de la ville : Place de la Comédie, rue de la Loge, seront progressivement équipées avec ces nouveaux appareils.

Le Téléphone sans Argent, c'est le téléphone sans argent,

c'est la liberté et la sécurité totales, c'est ne plus jamais avoir se soucier de pièces de monnaie, c'est pouvoir téléphoner partout, de jour ou de nuit, en France ou vers l'étranger.

Pouvoir téléphoner sans argent, c'est la sécurité = même sans un centime sur soi, on n'est plus jamais isolé, on garde le contact avec qui l'on veut.

Pouvoir téléphoner sans argent, c'est la simplicité et la facilité. Des appareils sûrs, pratiques et fiables permettant à tous, enfants, personnes âgées ou handicapées, de téléphoner dans n'importe quelle situation, même la nuit.

Le Téléphone à la Carte, c'est le téléphone au plus juste prix

Pouvoir téléphoner sans argent, c'est ne plus jamais risquer d'être coupé en cours de communication faute de pièces ; c'est ne plus jamais trop payer faute d'avoir la petite pièce nécessaire.

Pouvoir téléphoner sans argent, c'est pouvoir contrôler sur le publiphone le coût de la communication en cours.

Comment téléphoner sans argent

A proximité des cabines équipées d'un publiphone à cartes, en principe à moins de 100 mètres, vous trouverez toujours un point de vente de cartes chez un revendeur agréé par l'administration : débits de tabacs, kiosques à journaux, bars, commerçants, et dans tous les bureaux de poste.

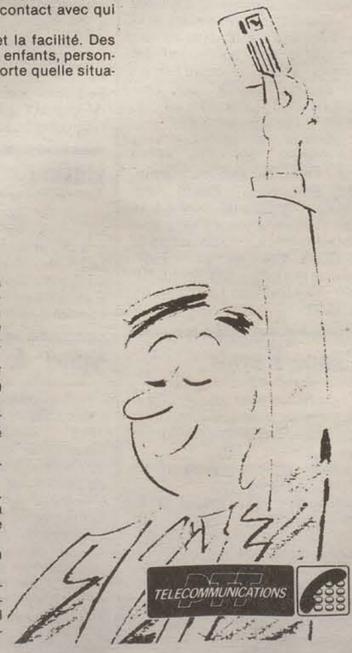
Deux modèles sont en vente : l'une au prix de 30 F pour 40 taxes à 0,75 F ; l'autre au prix de 90 F pour 120 taxes à 0,75 F.

Dès à présent, achetez une carte à téléphoner pour vos enfants, pour chacun des membres de votre famille.

Le téléphone, c'est utile, c'est pratique, c'est la sécurité.

Le téléphone à la carte, c'est la liberté et la sécurité. Si vous êtes abonné au téléphone, vous avez aussi la possibilité d'obtenir une carte de crédit. La carte « Télécommunications » existe sous 3 options : option 1 : internationale, option 2 : nationale, option 3 : société.

Cette carte vous permettra de passer des communications téléphoniques sans paiement par l'intermédiaire d'une opératrice à partir de n'importe quel poste d'abonné ou de n'importe quelle cabine à pièces.



MONTPELLIER VILLE PROPRE

L'équipe municipale, s'est donnée les moyens de changer l'image de marque de notre cité. Les investissements que l'on pourra qualifier de conséquents, prouvent que Montpellier est une commune constamment en éveil, en expansion.

Les réalisations telles que : le dénivelé Comédie, l'aménagement du Verdanson, l'espace Richter et bien d'autres projets actuellement à l'étude, ne doivent pas nous faire oublier comment nous allons entreprendre le maintien et la maintenance de ces équipements.

La propreté de la Ville est l'affaire de tous les Montpelliérains. Certains pensent que le paiement des impôts locaux justifie que le nettoyage de la commune est uniquement lié à la tâche des services techniques municipaux.

Chaque administré doit considérer combien la tâche des travailleurs de la Société Poitevine de Nettoyement est difficile, il y va donc du respect de la profession.

C'est ainsi que l'on relève quotidiennement les faits suivants :
- des entreprises de bâtiment abandonnent des gravats après avoir terminé leurs chantiers.
- des commerçants versent leurs déchets trop souvent après la collecte dans la rue.
- des particuliers sortent leurs sacs d'immondices après l'heure de la collecte.

Il en résulte que les ordures ménagères subsistent encore le long des voies. Leurs emballages, bien souvent récupérés dans les grandes surfaces, sous forme de sacs à provision trop fragiles, font que les trottoirs sont quelquefois jonchés de débris.

La pollution canine est également un problème que nous essayons de résoudre dans les prochains mois.

Sans avoir la prétention de vouloir faire la genèse des problèmes posés par le maintien d'un effort constant dans le cadre du slogan « Montpellier Ville Propre », je voudrais faire entendre à tous les citoyens qui nous entourent, combien il est de leur devoir de collaborer en une action commune à tous les niveaux. Car, après tout, ne vaut-il pas mieux vivre dans une ville propre que dans un environnement trop souvent dégradé.

Faut-il que nous laissons nos murs recouverts de graffiti, et d'affiches ? Nous pensons que cette situation ne peut durer davantage.

C'est pourquoi nous allons prochainement compléter l'implantation de panneaux d'affichage libres permettant ainsi de contribuer à embellir notre ville.

Il serait donc injuste de dire que Montpellier est une ville d'une propreté douteuse ; sans aller voir ce qui se passe ailleurs, nous constatons qu'un effort soutenu a été déployé.

Cependant, l'intensification de cet effort dépendra des Montpelliérains et des Montpellierains ; nous comptons sur leurs compréhensions, afin que le nôtre ne soit pas vain.

Yvan Velay
Maire-Adjoint
chargé du Nettoyement



Note technique

La Ville de Montpellier a consacré d'importants moyens financiers et techniques pour mettre en place un nettoyage efficace prévu sur le nouveau contrat.

Le service de collecte et nettoyage emploie chaque jour :
- 70 hommes pour le balayage manuel,
- 24 balayuses, 2 arroseuses, plus l'arroseuse des rues piétonnes et 1 machine à pression pour le balayage mécanique,
- 28 camions de collecte ramassent 250 T d'ordures ménagères,
- collecte des encombrants (sur demande des administrés),
- un véhicule spécial,
- une machine à pression avec 2 hommes pour l'enlèvement de l'affichage sauvage et des graffitis.

Actuellement, la ville est divisée en 25 secteurs, livrés en conteneurs (5 millions de litres) sur la zone péri-urbaine ; ce système de collecte mis en place depuis 1982 est très efficace et ne pose pas de problème particulier.

Au centre ville et dans le vieux Celleneuve, il a été mis en place un système de sacs-poubelles fournis par la municipalité (71 millions de

litres). Ce système serait efficace si tous les Montpelliérains respectaient les horaires pour déposer les ordures ménagères sur la voie publique.

Pour, sans cesse, améliorer la collecte et pour tenir compte des constatations faites, la ville de Montpellier va tenter, à titre expérimental, la mise en place de 7 bornes de propreté dans lesquelles se trouve un conteneur de 330 litres aux emplacements suivants, (voir plan)

- 3 à la Place St Ravy
- 2 rue du Jeu de l'Arc
- 1 Place Pétrarque
- 1 Place du Marché Laissac.

Les emplacements choisis représentent un échantillonnage des cas difficiles à résoudre au centre ville.

Ces nouvelles dispositions doivent améliorer la propreté du centre ville, mais il faut que les riverains fassent l'effort de porter leurs ordures ménagères à la borne la plus proche ; il est bien entendu que la pose de ces nouveaux conteneurs ne remet pas en cause la livraison des sacs poubelles.

Le centre ville

Situation actuelle

Tout l'écusson est collecté par sacs plastiques (centre de distribution : 16 rue Sérane), à l'exception du quartier Boussairrolles-Duguesclin, qui est collecté par poubelles hermétiques de 50, 120 litres.

Ce système est satisfaisant dans l'ensemble, mais il subsiste encore quelques point noirs, où les sacs plastiques sont sortis à toutes heures du jour, et dans le quartier Boussairrolles, certaines poubelles ne sont jamais rentrées.

Malgré une information opérée auprès des riverains, aucune amélioration n'a été constatée. Aussi, nous avons dû nous orienter vers d'autres solutions.

L'expérience d'aujourd'hui

La mise en place de bornes de propreté est une de ces solutions. Des essais sont prévus dans les lieux ci-après :

- Place Saint Ravy
- Marché Laissac
- Place Pétrarque
- Rue Jeu de l'Arc

Montpellier ville propre
Notre fierté
gardons la propre

Un service Gratuit

« Eviter tout dépôt sur la voie publique »

Un simple appel à la SPN - Tél. 27.20.21 vient chercher les encombrants.



Inauguration du Marché couvert de la Paillade

Par Raymond Marsal
Conseiller Municipal délégué aux Halles et Marchés

La Halle :

- Surface 2160 m²
- Capacité 40 étaux - 1 cafétéria - 1 local régie
- Coût 5,8 Millions de francs
- Financement SERM - Caisse des Dépôts

Les Abords :

L'accès à la livraison pour tous devient une allée piétonnière entre les rangées de platanes. Espace aménagé de 5500 m².

Accueil de 70 commerçants environ pour le 5^{ème} rayon (tout ce qui n'est pas alimentaire).

Le Parking :

Aménagé sur l'ancien emplacement du marché le cheminement piéton longeant le Parc est protégé par des blocs de pierre provenant du Verdanson et mis en place par les Services Technique Municipaux.

- Le coût des abords et du parking :**
- terrassement 350 000 F
 - maçonnerie 346 000 F
 - voirie 190 000 F
 - assainissement 104 000 F
 - éclairage public



André Vézinhel, Adjoint au Maire, Conseiller Général du Canton de la Paillade est entouré par J.C. Biau, Adjoint au Maire et R. Marsal pour couper le ruban en présence de G. Frêche.

Description du bâtiment

L'importance du Marché de commerces alimentaires, à l'heure actuelle, en plein air, dans le quartier de la Paillade, a conduit la Municipalité de Montpellier à programmer dans ses équipements, la construction d'un Marché Couvert qui doit faciliter le travail des commerçants et mettre à l'abri des intempéries les usagers du marché.

Le terrain d'assiette du projet, situé en plein cœur du quartier de la Paillade, jouxte l'ancien Domaine de Baroncelli qui abrite à l'heure actuelle la Mairie annexe de Montpellier ainsi que la Maison pour Tous Léo Lagrange. De plus ce terrain se trouve dans le prolongement du Grand Mail commercial du quartier.

L'équipement technique de la Halle comprend :
- l'aménagement des fluides divers (eau, électricité), l'évacuation à l'égout,
- l'éclairage et la ventilation de locaux,
- l'installation de blocs sanitaires Hommes/Femmes,
- local régie, - cafétéria.

Partie architecturale

Le bâtiment, de facture contemporaine, est composé de 6 modules carrés de 18 m de côté, disposés en 2 travées de 3 modules séparées par une allée de circulation principale dans laquelle se trouve le local Régie et la cafétéria. Le système constructif retenu est celui d'une charpente métallique modulaire, à nœuds, réellement articulée sur axes dont le contreventement est assuré par une travée centrale constituée de portiques à pieds articulés. Les parois de façades sont constituées d'un soubassement en béton banché de 1,20 m de haut, d'un bardage métallique sur une hauteur de 3,60 m et de profilés de ventilation en partie haute. La couverture échanté de l'édifice est assurée par une membrane P.V.C. posée en semi indépendance sur un isolant thermique sur l'ensemble des 6 modules. L'allée de circulation principale est couverte au moyen d'une membrane textile tendue en forme de chapeau chinois qui se poursuit aux deux extrémités en auvent d'entrée du Marché Couvert.

L'implantation du bâtiment, au contact de l'Avenue de Heidelberg a pour but de dégager une vaste esplanade devant la Maison pour Tous, permettant d'accueillir un marché de plein air de 5^{ème} rayon d'une capacité d'accueil d'environ 70 journaliers, ainsi que d'éventuelles activités culturelles liées à la Maison pour Tous. Le Marché Couvert, d'un superficie de 2160 m², permet d'accueillir 40 étaux soit fixes, soit en camions-magasins, ceci afin de permettre l'amortissement du matériel actuel des commerçants. Les installations mobiles seront dans un délai de 6 ans environ converties en fixe. Les étaux fixes comprennent un socle de surélévation, mur de séparation et auvents de couvertures. Le mobilier et l'aménagement des étaux sont à la charge des commerçants en accord avec la ville sur la base d'un cahier des charges. Ces travaux sont actuellement en cours d'achèvement.

L'APPARTEMENT MODELE EST OUVERT

Enfin un appartement modèle à Antigone ! Venez le visiter ; vous pourrez ainsi mieux choisir le logement qui correspond à vos besoins. Avec la SLCI, le « prêteur » et le « promoteur » ne sont qu'une seule et même personne. Un seul interlocuteur, voilà qui est rassurant. Venez nous consulter, nous étudierons ensemble toutes les possibilités de financement. Antigone, c'est vraiment la clé de votre prêt PAP.



Ouverture mardi - jeudi - samedi - dimanche - de 14 h à 19 h

STE LANGUEDOCIENNE DE CREDIT IMMOBILIER

Bureau de vente - ANTIGONE - Tél. 65.33.37
123 bis, av. de Palavas, Montpellier - Tél. : 64.88.08



ETUDE - CREATION
ENTRETIEN
S P J
Piscines - Parcs - Jardins

Mas de Sueilles
34270 CAZEVILLE
TEL (67) 84.00.94



Travaux Publics
Voinie et Réseaux divers
Génie Civil
Aménagement terrains
Espaces verts
659, rue de la Castelle
34100 Montpellier
TEL : (67) 27.41.23



CONTROLE TECHNIQUE DE LA CONSTRUCTION

Agence de Montpellier 130, av. de Palavas ☎ (67) 65.49.50
Quand le contrôle devient service



BANQUE PARIBAS

7, BOULEVARD SARRAIL
34024 MONTPELLIER
TEL. : 60.54.66



INGENIERIE
BATIMENTS TOUT CORPS D'ÉTAT
INFRASTRUCTURES
ÉNERGIE — O.P.C.

Béziers — 13, rue Diderot — 34500
☎ (67) 49.13.66
Aix-en-Provence — Le Mansard
Av. du 8-Mai — 13090 — ☎ (42) 59.04.15



NEGOCIANT

POSEUR

SUD CLOTURES

CLOTURE ET METALLERIE
GLISSIERE DE SECURITE

Siege :
515, rue de l'Industrie BEZIERS ☎ (67) 98.50.66
34000 MONTPELLIER
☎ (67) 58.93.01 PERPIGNAN ☎ (68) 66.68.62

S.T.M.

Société
de Travaux Méditerranéens

Michel FROMONT

Rue du Lantissargues

Carrelages
Plâtrerie
Cloisons sèches
Sols souples

☎ (67) 27.73.99

TRAVAUX PUBLICS



TEL:
79.48.97

45 Route de la Pompignane
B.P. 35
34170 CASTELNAU-LE-LEZ
☎ 79.48.97

FESTIVAL INTERNATIONAL DE RADIO FRANCE ET DE MONTPELLIER

6 Juillet - 4 Août 1985

Montpellier, en cette année du millénaire inscrit à son programme une nouvelle manifestation d'importance : le Festival International de Radio France et de Montpellier. Pour cette grande première musicale, une centaine de concerts sont prévus en juillet et en août. La musique qu'elle soit classique, contemporaine, baroque ou romantique sera la reine de la cité.

Ce Festival de musique viendra aussi enrichir une vie musicale déjà animée tout au long de l'année par l'Orchestre Philharmonique Montpellier-Languedoc-Roussillon et son chef Cyril Diederich, par l'Opéra et son nouveau dynamisme autour des créations lyriques.

Je souhaite ainsi combler les vœux de tous les mélomanes et que se crée une tradition estivale, musicale autour de Montpellier l'Entrepreneuse.

Georges Frêche
Député-Maire de la Ville de Montpellier



Orchestre national de France

Avec cette première édition du Festival International de Radio France et de Montpellier, la Société Nationale de Radiodiffusion s'est donnée l'ambition nouvelle, tout un mois durant, de faire la démonstration vivante de sa capacité créatrice et de la diversité de ses activités.

Le projet artistique de ce Festival, entièrement élaboré sous notre responsabilité, est au service de ce dessein : grâce à un programme musical et littéraire exceptionnel qui englobe les genres les plus variés, Radio France met en œuvre, pour le plaisir des spectateurs et des auditeurs, la multiplicité de ses ressources.

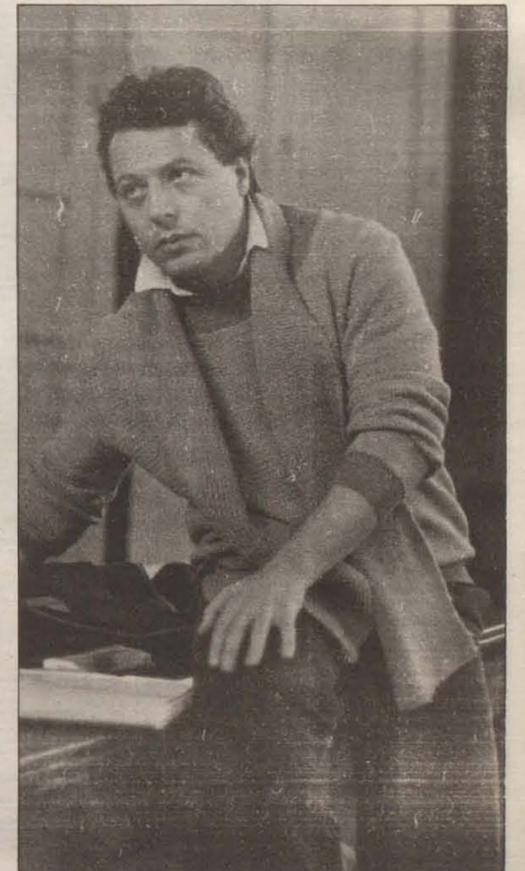
Radio France Hérault au niveau local, France Musique, France Culture et France Inter pour le rayonnement tout autour de la planète, seront autant d'amplificateurs des manifestations de cet été.

Ainsi c'est avec fierté et enthousiasme que Radio France, l'une des premières entreprises culturelles du pays, propose aux habitants de la région, cette longue rencontre autour d'un projet artistique qui mêle le classique à l'inattendu, les grands interprètes aux jeunes espoirs, les accents anciens aux sonorités de demain : dans la grande tradition du service public de la radiodiffusion qui, seul, peut offrir un si grand choix aux curiosités et aux appétits les plus nobles du public.

Jean-Noël Jeanneney
Président Directeur Général de Radio France
et de Radio France Internationale



René Koering et Jean-Noël Jeanneney



Cyril Diederich

René Koering
Directeur Artistique

FESTIVAL INTERNATIONAL DE RADIO FRANCE ET DE MONTPELLIER

6 Juillet - 4 Août

Mardi 16 Juillet

18 h 30
Salle Mollière
prix normal : 30 F

[38] **Récital Paul Apellán**, clarinette
Susan Campbell, piano
Hubeau, Berg, Brahms, Arnold

21 h 15
Cour
Jacques Couperin
prix normal : 170 F et 100 F
prix réduit : 100 F et 60 F

[39] **Orchestra de la Ciutat de Barcelona**
Mikhail Rudy, piano
Direction : Antoni Ros-Marba
Albeniz : El puerto, Triana
Evocation, El puerto, Triana
Frodober : 2^e concerto pour piano et orchestre
Renaud Gagneux : l'ombre du souvenir
Falla : Deux suites du Tricorne (avec l'aide du Ministère de la Culture Espagnole et la participation de Mediaterre Construction, l'immobilier en Languedoc-Roussillon)

Vendredi 19 Juillet

18 h 30
Salle Mollière
prix normal : 30 F

[40] Concert de jazz
Helen Merrill et son trio
Costi Anatz en concert
(Coproducteur France Inter et RFI avec la participation du Crédit Agricole)

21 h 15
Cathédrale
prix normal : 50 F et 30 F
prix réduit : 35 F

[41] **Récital Scott Ross**, clavecin
Sonatas de Scarlatti
J.S. Bach : Suite en la mineur pour vio-
lon seul
en coproduction avec le Festival de Wigam

21 h 30
Salle
Pétrarque
prix normal : 30 F

[42] Lecture publique des « **Solennes de Monsieur Teste** » de Paul Valéry (France Culture)

Mercredi 17 Juillet

18 h 30
Salle Mollière
prix normal : 30 F

[43] **Récital Jaap Schröder**, violon et **Yvette Prévost**, clavecin
J.S. Bach

21 h 30
Clermont
Héraut
prix normal : 35 F et 20 F

[44] **Récital Pierre Champagne**
violoncelle
Oliver Evnen, piano
Chopin, Beethoven, Schumann, (avec l'ÉMI Musicale)

21 h 00
Cathédrale
Saint Pierre
prix normal : 170 F et 100 F
prix réduit : 100 F et 60 F

[45] **Neufel Orchestre Philharmonique de Radio France**
Chœurs de Radio France
Direction : J. Jouneau
Lajos Miller, Keith Lewis, Helena Desse, Hanna Sch, Malcolm Smith, Jane Henschel
Direction : **Christau**, oratorio (production de la Saison Lyrique de Radio France)

21 h 30
Tirascou
Cour
Château du Roi René
prix normal : 50 F

[46] **Ensemble baroque de France**
Daniel Cuiller
Théâtre de la Gaillard, clavecin
J.S. Bach : Concerto Brandebourgeois (avec la participation du Crédit Agricole)

21 h 15
Saint Guilhem
prix normal : 60 F et 40 F

[47] **Récital Jacques Beraza**, orgue
Bach et grands classiques français (avec la XIV^e Saison Musicale)

21 h 30
Salle Pétrarque
prix normal : 30 F

[48] Lecture publique des « **Solennes de Monsieur Teste** » de Paul Valéry (France Culture)

Jeu-di 18 Juillet

18 h 30
Salle Mollière
prix normal : 30 F

[49] **Récital Inger Södergren**, piano
Berg, Brahms, Schubert (Fondation Bercaas)

21 h 15
Cour
Jacques Couperin
prix normal : 170 F et 100 F
prix réduit : 100 F et 60 F

[50] **Orchestra de la Ciutat de Barcelona**
Chœurs Antics Escolans de Montserrat
Alicia Ader, piano
Carmen Bustamante, soprano
Enric Serra, baryton
Direction : **Antoni Ros-Marba**
Polyphonies catalanes a capella
Roberto Gerhard : Fala nansens del rei En Jaume pour soprano, baryton, chœur et orchestre
creation en France
R. Stravinsky : Ballets pour piano et orchestre
Bartok : Suite du mandarin merveilleux (avec l'aide du Ministère de la Culture Espagnole)

21 h 30
Salle Mollière
prix normal : 30 F

[51] **Concert exceptionnel**
Récital Scott Ross sur le clavecin du XVIII^e siècle du Château d'Assas
Haendel-Scarlatti

21 h 30
Saint Guilhem
le Désert
prix normal : 50 F
prix réduit : 30 F

[52] **Ensemble de musique médiévale**
et Ensemble vocal de Montpellier
Manuscrit de Montpellier (avec la participation du Crédit Agricole)

16 h à 24 h
Minerve
prix normal : 20 F

[53] **Le chant profond des voix basses, sardes et occitanes**
Achary, Terzi, Marty
Cécilia de Barcelone (coproduction avec CCAS)

21 h 30
Château d'Assas
Salon de Musique
prix normal : 100 F

[54] **Récital Florent Bernard**, piano
Beethoven, Scarlatti, Schumann (Fondation Bercaas)

21 h 15
Lamaïou
les Bains
prix normal : 30 F

[62] **Concert du Quatuor "Sine Nemine"**
Lauréat du Concours d'Évian 1985
Beethoven : Quatuor n° 10 "les harpes"
Brahms : Quatuor en si bémol opus 67
Dutilleul : "Ainsi la nuit" (avec la Fondation Bercaas)

21 h 30
Ariès
Saint Martin
du Méjan
prix normal : 100 F
prix réduit : 60 F

[63] **Les Arts Florissants**
Direction : **William Christie**
Œuvres de Moulins
Bouzinac, Lambert, Charpentier (en coproduction avec les Fêtes baroques en Ariès)

Vendredi 19 Juillet

18 h 30
Salle Mollière
prix normal : 30 F

[55] **Récital Florent Bernard**, piano
Beethoven, Scarlatti, Schumann (Fondation Bercaas)

21 h 15
Grande Motte
Eglise
prix normal : 50 F

[54] **Jaap Schröder**, violon et le **Trio Médicis** (flûte, viole, clavecin)
Vivaldi : Concerto en sol mi bémol
Telemann : Trio sonate en Fa M.
J.S. Bach : Suite en la mineur pour vio-
lon seul
M. Marais : Suite en ré mineur
J. P. Rameau : 5^e concerto en ré mineur (avec la participation du Crédit Agricole)

21 h 30
Cathédrale
Saint Pierre
prix normal : 50 F et 30 F
prix réduit : 35 F

[41] **Récital Scott Ross**, clavecin
Sonatas de Scarlatti
J.S. Bach : Suite en la mineur pour vio-
lon seul
en coproduction avec le Festival de Wigam

21 h 30
Salle
Pétrarque
prix normal : 30 F

[42] Lecture publique des « **Solennes de Monsieur Teste** » de Paul Valéry (France Culture)

Mercredi 17 Juillet

18 h 30
Salle Mollière
prix normal : 30 F

[43] **Récital Jaap Schröder**, violon et **Yvette Prévost**, clavecin
J.S. Bach

21 h 30
Clermont
Héraut
prix normal : 35 F et 20 F

[44] **Récital Pierre Champagne**
violoncelle
Oliver Evnen, piano
Chopin, Beethoven, Schumann, (avec l'ÉMI Musicale)

21 h 00
Cathédrale
Saint Pierre
prix normal : 170 F et 100 F
prix réduit : 100 F et 60 F

[45] **Neufel Orchestre Philharmonique de Radio France**
Chœurs de Radio France
Direction : J. Jouneau
Lajos Miller, Keith Lewis, Helena Desse, Hanna Sch, Malcolm Smith, Jane Henschel
Direction : **Christau**, oratorio (production de la Saison Lyrique de Radio France)

21 h 30
Tirascou
Cour
Château du Roi René
prix normal : 50 F

[46] **Ensemble baroque de France**
Daniel Cuiller
Théâtre de la Gaillard, clavecin
J.S. Bach : Concerto Brandebourgeois (avec la participation du Crédit Agricole)

21 h 15
Saint Guilhem
prix normal : 60 F et 40 F

[47] **Récital Jacques Beraza**, orgue
Bach et grands classiques français (avec la XIV^e Saison Musicale)

21 h 30
Salle Pétrarque
prix normal : 30 F

[48] Lecture publique des « **Solennes de Monsieur Teste** » de Paul Valéry (France Culture)

Jeu-di 18 Juillet

18 h 30
Salle Mollière
prix normal : 30 F

[49] **Récital Inger Södergren**, piano
Berg, Brahms, Schubert (Fondation Bercaas)

21 h 15
Cour
Jacques Couperin
prix normal : 170 F et 100 F
prix réduit : 100 F et 60 F

[50] **Orchestra de la Ciutat de Barcelona**
Chœurs Antics Escolans de Montserrat
Alicia Ader, piano
Carmen Bustamante, soprano
Enric Serra, baryton
Direction : **Antoni Ros-Marba**
Polyphonies catalanes a capella
Roberto Gerhard : Fala nansens del rei En Jaume pour soprano, baryton, chœur et orchestre
creation en France
R. Stravinsky : Ballets pour piano et orchestre
Bartok : Suite du mandarin merveilleux (avec l'aide du Ministère de la Culture Espagnole)

21 h 30
Salle Mollière
prix normal : 30 F

[51] **Concert exceptionnel**
Récital Scott Ross sur le clavecin du XVIII^e siècle du Château d'Assas
Haendel-Scarlatti

21 h 30
Saint Guilhem
le Désert
prix normal : 50 F
prix réduit : 30 F

[52] **Ensemble de musique médiévale**
et Ensemble vocal de Montpellier
Manuscrit de Montpellier (avec la participation du Crédit Agricole)

16 h à 24 h
Minerve
prix normal : 20 F

[53] **Le chant profond des voix basses, sardes et occitanes**
Achary, Terzi, Marty
Cécilia de Barcelone (coproduction avec CCAS)

21 h 30
Clermont
Héraut
Théâtre
prix normal : 35 F
prix réduit : 20 F

[61] **Récital Martine Olmeda**, soprano
Robin Bailey, piano
Puccini, Favre, Duparc
Airs d'opéras **Puccini, Verdi** (avec l'ÉMI Musicale de Clermont-Héraut)

21 h 00
Lamaïou
les Bains
prix normal : 30 F

[62] **Concert du Quatuor "Sine Nemine"**
Lauréat du Concours d'Évian 1985
Beethoven : Quatuor n° 10 "les harpes"
Brahms : Quatuor en si bémol opus 67
Dutilleul : "Ainsi la nuit" (avec la Fondation Bercaas)

21 h 30
Ariès
Saint Martin
du Méjan
prix normal : 100 F
prix réduit : 60 F

[63] **Les Arts Florissants**
Direction : **William Christie**
Œuvres de Moulins
Bouzinac, Lambert, Charpentier (en coproduction avec les Fêtes baroques en Ariès)

Vendredi 19 Juillet

18 h 30
Salle Mollière
prix normal : 30 F

[55] **Récital Florent Bernard**, piano
Beethoven, Scarlatti, Schumann (Fondation Bercaas)

21 h 15
Grande Motte
Eglise
prix normal : 50 F

[54] **Jaap Schröder**, violon et le **Trio Médicis** (flûte, viole, clavecin)
Vivaldi : Concerto en sol mi bémol
Telemann : Trio sonate en Fa M.
J.S. Bach : Suite en la mineur pour vio-
lon seul
M. Marais : Suite en ré mineur
J. P. Rameau : 5^e concerto en ré mineur (avec la participation du Crédit Agricole)

21 h 30
Cathédrale
Saint Pierre
prix normal : 50 F et 30 F
prix réduit : 35 F

[41] **Récital Scott Ross**, clavecin
Sonatas de Scarlatti
J.S. Bach : Suite en la mineur pour vio-
lon seul
en coproduction avec le Festival de Wigam

21 h 30
Salle
Pétrarque
prix normal : 30 F

[42] Lecture publique des « **Solennes de Monsieur Teste** » de Paul Valéry (France Culture)

Mercredi 17 Juillet

18 h 30
Salle Mollière
prix normal : 30 F

[43] **Récital Jaap Schröder**, violon et **Yvette Prévost**, clavecin
J.S. Bach

21 h 30
Clermont
Héraut
prix normal : 35 F et 20 F

[44] **Récital Pierre Champagne**
violoncelle
Oliver Evnen, piano
Chopin, Beethoven, Schumann, (avec l'ÉMI Musicale)

21 h 00
Cathédrale
Saint Pierre
prix normal : 170 F et 100 F
prix réduit : 100 F et 60 F

[45] **Neufel Orchestre Philharmonique de Radio France**
Chœurs de Radio France
Direction : J. Jouneau
Lajos Miller, Keith Lewis, Helena Desse, Hanna Sch, Malcolm Smith, Jane Henschel
Direction : **Christau**, oratorio (production de la Saison Lyrique de Radio France)

21 h 30
Tirascou
Cour
Château du Roi René
prix normal : 50 F

[46] **Ensemble baroque de France**
Daniel Cuiller
Théâtre de la Gaillard, clavecin
J.S. Bach : Concerto Brandebourgeois (avec la participation du Crédit Agricole)

21 h 15
Saint Guilhem
prix normal : 60 F et 40 F

[47] **Récital Jacques Beraza**, orgue
Bach et grands classiques français (avec la XIV^e Saison Musicale)

21 h 30
Salle Pétrarque
prix normal : 30 F

[48] Lecture publique des « **Solennes de Monsieur Teste** » de Paul Valéry (France Culture)

Jeu-di 18 Juillet

18 h 30
Salle Mollière
prix normal : 30 F

[49] **Récital Inger Södergren**, piano
Berg, Brahms, Schubert (Fondation Bercaas)

21 h 15
Cour
Jacques Couperin
prix normal : 170 F et 100 F
prix réduit : 100 F et 60 F

[50] **Orchestra de la Ciutat de Barcelona**
Chœurs Antics Escolans de Montserrat
Alicia Ader, piano
Carmen Bustamante, soprano
Enric Serra, baryton
Direction : **Antoni Ros-Marba**
Polyphonies catalanes a capella
Roberto Gerhard : Fala nansens del rei En Jaume pour soprano, baryton, chœur et orchestre
creation en France
R. Stravinsky : Ballets pour piano et orchestre
Bartok : Suite du mandarin merveilleux (avec l'aide du Ministère de la Culture Espagnole)

21 h 30
Salle Mollière
prix normal : 30 F

[51] **Concert exceptionnel**
Récital Scott Ross sur le clavecin du XVIII^e siècle du Château d'Assas
Haendel-Scarlatti

21 h 30
Saint Guilhem
le Désert
prix normal : 50 F
prix réduit : 30 F

[52] **Ensemble de musique médiévale**
et Ensemble vocal de Montpellier
Manuscrit de Montpellier (avec la participation du Crédit Agricole)

16 h à 24 h
Minerve
prix normal : 20 F

[53] **Le chant profond des voix basses, sardes et occitanes**
Achary, Terzi, Marty
Cécilia de Barcelone (coproduction avec CCAS)

Mercredi 24 Juillet

18 h 30
Salle Mollière
prix normal : 30 F

[73] **Récital Cyril Huvé**, piano
Paraphrases et transcriptions
Liszt - Busoni, (édition Musicien Ensemble)

21 h 15
Saint Gilles
du Gard
Parva de l'Abbatiale
prix normal : 50 F

[74] **Orchestre de chambre de Norvège**
Direction : **Terje Tonnesen**
Leonidas Kavakos, violon
Haendel : Arrivée de la Reine de Saba
Mozart : Concerto pour violon et orchestre n° 4 K 218
Bartok : Divertimento (Fondation Bercaas et la participation du Crédit Agricole)

21 h 30
Ariès
Saint Martin
du Méjan
prix normal : 100 F
prix réduit : 60 F

[75] **Orchestra de Cannes**
Prevençe Côte d'Azur
Rita Gorr, mezzo
Jeffrey Swann, piano
Direction : **Philippe Bender**
E. Chausson : le poème de l'amour et de la mer
Alexis de Castillon : Concerto pour piano (1^{er} audition)
Mozart : 5^{ème} Symphonie mi bémol majeur K 543

21 h 15
Cour des Unaiques (Grosset)
prix normal : 100 F et 60 F
prix réduit : 60 F et 40 F

[76] **Orchestra de Cannes**
Prevençe Côte d'Azur
Rita Gorr, mezzo
Jeffrey Swann, piano
Direction : **Philippe Bender**
E. Chausson : le poème de l'amour et de la mer
Alexis de Castillon : Concerto pour piano (1^{er} audition)
Mozart : 5^{ème} Symphonie mi bémol majeur K 543

21 h 30
Ariès
Saint Martin
du Méjan
prix normal : 100 F
prix réduit : 60 F et 40 F

[77] **Orchestra de Cannes**
Prevençe Côte d'Azur
Rita Gorr, mezzo
Jeffrey Swann, piano
Direction : **Philippe Bender**
E. Chausson : le poème de l'amour et de la mer
Alexis de Castillon : Concerto pour piano (1^{er} audition)
Mozart : 5^{ème} Symphonie mi bémol majeur K 543

21 h 30
Ariès
Saint Martin
du Méjan
prix normal : 100 F
prix réduit : 60 F et 40 F

[78] **Orchestra de Cannes**
Prevençe Côte d'Azur
Rita Gorr, mezzo
Jeffrey Swann, piano
Direction : **Philippe Bender**
E. Chausson : le poème de l'amour et de la mer
Alexis de Castillon : Concerto pour piano (1^{er} audition)
Mozart : 5^{ème} Symphonie mi bémol majeur K 543

21 h 30
Ariès
Saint Martin
du Méjan
prix normal : 100 F
prix réduit : 60 F et 40 F

[79] **Orchestra de Cannes**
Prevençe Côte d'Azur
Rita Gorr, mezzo
Jeffrey Swann, piano
Direction : **Philippe Bender**
E. Chausson : le poème de l'amour et de la mer
Alexis de Castillon : Concerto pour piano (1^{er} audition)
Mozart : 5^{ème} Symphonie mi bémol majeur K 543

Jeu-di 25 Juillet

18 h 30
Salle Mollière
prix normal : 30 F

[77] **Récital Vladimir Stoupeï**, piano
Tchaikovsky, Liszt, Stravinsky (Fondation Bercaas)

21 h 00
Place du Nombre d'Or
Antigone
prix normal : 50 F

[78] **Concert d'orgue J.-L. Gil, Mozart, Bach, Telemann, Franck, Widor** (avec le soutien de la Société languedocienne de Crédit Immobilier, Ubat, Copra, Serm)

22 h 00
Nîmes
Hôtel de l'Hôtel
Imperator
prix normal : 50 F

[67] **Récital Michael Levinas**, piano
sonate en si mineur, 1857
Reubke : sonates opus 119 (coproduction avec la Saison Musicale du Crédit Agricole)

21 h 30
Clermont
Héraut
Théâtre
prix normal : 35 F
prix réduit : 20 F

[68] **Rec. Gilles de Talhouet**, flûte
Éric du Breuil, harpe
Mozart, Tchaikovsky, Debussy, Boussortier, Britten, Levinas (Fondation Bercaas)

21 h 15
Cour
Jacques Couperin
prix normal : 100 F
prix réduit : 60 F

[69] **Orchestre de chambre de Norvège**
Gibert et Siller, Pekinet Hindemith, Britten
Mozart : Concerto pour 2 pianos et orchestre en mi bémol K. 365
Ravel : la Valse

21 h 15
Clermont
Héraut
Théâtre
prix normal : 35 F
prix réduit : 20 F

[100] **Francis Michaud**, piano
Bach
1^{er} partita
Beethoven
Sonata Waldstein
Schumann
1^{er} sonate
Diedat de Severac
(avec l'ÉMI Musicale)

21 h 30
Cathédrale
Le Vigan
prix normal : 70 F et 40 F

[101] **Orchestre de chambre de Norvège**
Knut Shigenori, flûte
Terje Tonnesen, violon
Magnar Ram : Variations sur un thème de Pausane
Sallier : Concerto pour flûte
Bach : Concerto pour violon n° 1
Britten : Simple Symphony (Fondation Bercaas)

21 h 30
Saint Guilhem
le Désert
prix normal : 70 F
prix réduit : 50 F

[72] **Récital René Jacobs**, haute contre et **K. Junghans**, luth
Monteverdi, Schütz, Bach, Haendel (en coproduction avec la XIV^e Saison Musicale)

21 h 30
Ariès
Saint Martin
du Méjan
prix normal : 100 F
prix réduit : 60 F

[71] **Ensemble Clément Janequin**
A. de Bertrand : Amours de Roland
Chansons parisiennes (coproduction avec les Fêtes Baroques en Ariès)

21 h 30
Saint Guilhem
le Désert
prix normal : 70 F
prix réduit : 50 F

[72] **Récital René Jacobs**, haute contre et **K. Junghans**, luth
Monteverdi, Schütz, Bach, Haendel (en coproduction avec la XIV^e Saison Musicale)

21 h 30
Villeneuve-
Les-Avignon
Le Tinel
prix normal : 60 F
prix réduit : 40 F

[78] **Les Perses de Fr. Rzewski** (2^e représentation)
(voir le 23 juillet)
(avec la participation de la participation du Crédit Agricole)

21 h 15
Cour
Jacques Couperin
prix normal : 100 F et 60 F
prix réduit : 80 F et 40 F

[80] **Concert Britannic, Jorge Ben**
(Coproducteur France Inter et RFI avec la participation de Mediaterre Construction, l'immobilier en Languedoc-Roussillon)

21 h 15
Lodève
Abbatiale
Saint-Julien
prix normal : 50 F

[81] **Orchestre de chambre de Norvège**
Oliver Charlier, violon
Bernstein : Sérenade pour violon, cordes,
Mozart : 2^{ème} symphonie (Fondation Bercaas et la participation du Crédit Agricole)

Samedi 27 Juillet

19 h 00
Jardin
de la D.R.A.C.
prix normal : 60 F
prix réduit : 40 F

[69] **Journée Perspectives du XX^e s.**
(avec la participation du Crédit Agricole)
Concert Luc Ferrari
Paul Duboisson, piano
Luc Ferrari, régie
Collection de petites pièces ou 36 enlades pour piano et magnétophone
création mondiale
Calle 79 pour piano et percussion (étude la Muse en Circuit)

21 h 15
Cour
Jacques Couperin
prix normal : 100 F et 60 F
prix réduit : 60 F et 40 F

[90] **Œuvres inédites d'Alban Berg**
1^{er} audition en France
Orchestra de chambre de Norvège
Membres de l'Ensemble
Réine
Dorothy Dowow, soprano
J.F. Heiser,
Michael Levinas, piano
Alban Berg : 40 lieder de jeunesse (1904-1909) dont 4 orchestrés par Liszt de Pablo
12 variations pour piano (1907)
4 variations pour cordes (1924)
Quatuor opus 3 réduction pour piano à 4 mains par A. Berg
Suite lyrique avec voix de soprano
Schönberg - Symphonie de chambre opus 9 réduction pour piano à 4 mains par A. Berg

21 h 15
Cour
Jacques Couperin
prix normal : 100 F et 60 F
prix réduit : 60 F et 40 F

[91] **Les Arts Florissants**
Direction : **William Christie**
W. Purcell : **Gay Ruffell**
Deconost : création
Scelsi, Xenakis
Tessier : création

21 h 15
Cour
Jacques Couperin
prix normal : 100 F et 60 F
prix réduit : 60 F et 40 F

[92] **Œuvres inédites d'Alban Berg**
1^{er} audition en France
Orchestra de chambre de Norvège
Membres de l'Ensemble
Réine
Dorothy Dowow, soprano
J.F. Heiser,
Michael Levinas, piano
Alban Berg : 40 lieder de jeunesse (1904-1909) dont 4 orchestrés par Liszt de Pablo
12 variations pour piano (1907)
4 variations pour cordes (1924)
Quatuor opus 3 réduction pour piano à 4 mains par A. Berg
Suite lyrique avec voix de soprano
Schönberg - Symphonie de chambre opus 9 réduction pour piano à 4 mains par A. Berg

21 h 15
Cour
Jacques Couperin
prix normal : 100 F et 60 F
prix réduit : 60 F et 40 F

[93] **Œuvres inédites d'Alban Berg**
1^{er} audition en France
Orchestra de chambre de Norvège
Membres de l'Ensemble
Réine
Dorothy Dowow, soprano
J.F. Heiser,
Michael Levinas, piano
Alban Berg : 40 lieder de jeunesse (1904-1909) dont 4 orchestrés par Liszt de Pablo
12 variations pour piano (1907)
4 variations pour cordes (1924)
Quatuor opus 3 réduction pour piano à 4 mains par A. Berg
Suite lyrique avec voix de soprano
Schönberg - Symphonie de chambre opus 9 réduction pour piano à 4 mains par A. Berg

LES RÉSIDUS URBAINS :

On récupère !

Du 29 au 31 mai, un stage de formation à l'environnement ayant pour thème la collecte et le traitement des Résidus Urbains, s'est déroulé à Montpellier sous l'égide de l'Atelier Permanent d'Initiation à l'Environnement Urbain et de l'Agence Nationale pour la Récupération et l'Élimination des déchets.

Les participants, une vingtaine environ, dont Christophe Moralès, Adjoint au Maire, Président de la Commission Environnement du District, venaient d'horizons différents tels qu'administrations, collectivités territoriales, associations. Le programme (collecte en milieu urbain et rural, collectes sélectives, traitements et valorisation avec présentation des différents procédés techniques, visite d'installations et perspectives et table ronde) était présenté par des municipalités, soit par des professeurs et leurs élèves (ex : Assas, Castries) soit encore par des associations :

dans ce domaine pour :
- une initiation générale à l'environnement sur des bases scientifiques et techniques,
- un élargissement des connaissances,
- un processus d'acquisition de l'information et un élargissement du réseau relationnel.

Des études de cas concrets ont permis de mieux connaître les problèmes de chacun (choix, financement, fonctionnement...) et des expériences intéressantes :
(Ex : Collectes du verre, des huiles usagées, des papiers, cartons), mise en place soit par des municipalités, soit par des professeurs et leurs élèves (ex : Assas, Castries) soit encore par des associations :

Un exemple : récupération des papiers par l'Association Familiale Protestante, grâce à des conteneurs où chacun peut déposer ses vieux papiers :

- La Gerbe, 19 rue Chaptal
- Faculté de Théologie 13, rue Louis Pérrier
- Cimetière protestant Avenue de Palavas
- Temple de St Paul rue de Las Sorbes
- Centre de rencontre 665, route de Mende
- Faculté des Sciences
- Chez M. Montpetit rue des Tourelles Aiguelongue
- Les Cèdres rue Tour Buffel
- Cité des Arceaux rue des Chèvrefeuillees

Les objectifs de l'A.P.I.E.U. sont, d'abord de se faire rencontrer les différents partenaires qui interviennent

ASSAINISSEMENT

Eaux usées : raccordement

Création d'une station entre le Pont Juvénal et le Pont Trinquat

Le Service Assainissement de la ville de Montpellier vient de terminer la construction d'un poste de relèvement des eaux usées à proximité du Pont de l'Autoroute sur le Lez.

Les réseaux d'eaux usées existants Zone Est (rive gauche du Lez) initialement disjoint ont été réunis par un collecteur posé entre le Pont Juvénal et le Pont Trinquat sous la riserme basse du Lez recablé. Cette canalisation qui a permis de supprimer le poste de relèvement situé à Richter qui était une véritable verru dans l'emprise du carrefour giratoire, concentre tous les effluents du réseau séparatif de la zone Est au Pont Trinquat où le poste de relevage récemment ter-

miné les injecte dans le collecteur séparatif allant à la Cérèirède.

Au passage cette canalisation permet de raccorder tous les rivières situés entre la rive gauche du Lez et l'Avenue de la Mer.

La station de relèvement sera équipée dans un premier temps de deux groupes électropompes fonctionnant en parallèle, plus un en secours permettant d'évacuer les 700 m³/heure qu'apportent les usagers de Castelnaud, la Pompiagnane, la Route de Mauguio, l'Avenue de la Mer et la Route de Boirargues. Cette dernière avenue est en cours de réalisation conformément aux engagements pris par l'Equipe Municipale « Montpellier l'Entrepreneur ».

Un quatrième groupe électropompe pourra être mis en place dans le futur permettant à terme de

recevoir l'urbanisation des quartiers de la Blanquière, Mas Rouge, etc...

Le montant de la dépense est de 2 500 000 F.H.T. pour la station de relèvement, 2 600 000 F.H.T. pour le réseau et 200 000 F pour les abords.

Ces travaux entrant dans le cadre des déplacements de réseau relatifs au recalibrage du Lez, une subvention de 50 % a été sollicitée auprès du Département. Par ailleurs, l'Agence de Bassin Rhône, Méditerranée, Corse, a apporté son concours financier sous forme d'avance estimée à 32 % du montant de la dépense.

Ernest Granier
Adjoint au Maire
Délégué aux Services Techniques

Festivités des 13 et 14 Juillet

SAMEDI 13 :

- 21H Au départ du Peyrou, défilé de majorettes et de pénaes vers la place de la Comédie
- 22H Bal sur la place de la Comédie avec l'Orchestre Emile Garry, Christian Delagrangé et Interdanse.
- Bals dans tous les quartiers : Aiguelongue, Rimbaud, Pompiagnane, Mas Drevon, La Paillade

DIMANCHE 14 :

- Le matin horaire à déterminer
- Défilé militaire sur le Cours Gambette
- 22H Feu d'artifice au Peyrou
- 22H30 Bal place de la Comédie

Montpellier à voir et à découvrir

Découvrez le vieux Montpellier avec les guides conférenciers agréés par la Caisse Nationale des Monuments Historiques et des Sites.

Des circuits à pied, passant par les cours des hôtels particuliers (XIV^e au XVIII^e siècle), les rues piétonnes, la cathédrale, faculté de médecine, promenade du Peyrou... vous feront connaître tous les secrets de cette ville méditerranéenne vivante et dynamique.

Départ : Bureau Municipal de Tourisme - Le Capoulié, 6, rue Maguelone. A partir du 8 juillet jusqu'à début septembre :

lun.	mar.	mer.	jeu.	ven.	sam.
17h	10h 17h	17h	10h 17h	17h	10h 17h

Tarifs Individuels

Enfants, scolaires, 3 ^e âge	7,30 F
Adultes	12,50 F

La carte multi-loisirs accueil Montpellier-Millénaire

Offrez-vous des avantages 10 à 30 % de réduction toute l'année dans des hôtels, cinémas, festivals, monuments, visites de ville, loisirs et nombreux commerces...

Points de vente de la Carte Accueil Bureau Municipal de Tourisme : Le Capoulié 6 rue Maguelone Tél. 58.26.04 Gare SNCF Tél. 92.90.03

LE B.A.S. INNOVE

Le service de garde de nuit

Préoccupation majeure du maintien à domicile

Service complémentaire de tout dispositif de maintien à domicile, le service de garde de nuit, mis en place par le Bureau d'Aide Sociale, est une expérience innovante en France.

Etudiée en accord et en liaison avec le corps médical, cette expérience vise à aider la nuit toute personne qui en fait la demande. En effet, l'aide ménagère assume auprès des personnes âgées et handicapées son service pendant la journée (entretien ménager, soutien moral et matériel)... le médecin et l'infirmière soignent le jour... mais la nuit le malade se trouve seul, voire en danger. Le service de garde de nuit permet d'assurer une mission complémentaire : une présence au chevet de la personne bénéficiaire.

Le ou la garde de nuit assure une présence permanente de 21h à 7h, une écoute attentive, observe et note tout événement se produisant

pendant la garde, respecte les consignes données par l'entourage (médecin, infirmière, famille, etc...), permet à la famille de prendre le repos nécessaire.

Le Bureau d'Aide Sociale, Service Social, 2, rue Montpelliérêt Tél. 60.58.44, soucieux d'aider les malades et leurs familles, est à la disposition de tous pour donner toutes précisions sur le service de garde de nuit et son fonctionnement.

Une participation financière est demandée en fonction des revenus.

Il est à noter, enfin, que ce service, récemment créé, rencontre un succès grandissant. Il est donc recommandé aux personnes intéressées de prendre contact suffisamment à l'avance avec le Bureau d'Aide Sociale pour bénéficier de cette prestation.

Michel Belorgeot
Maire Adjoint
Délégué aux Affaires Sociales

En classe verte au fil de l'eau...

Parmi tous les choix qui sont offerts aux enseignants et aux enfants pour les classes transplantées, la découverte de notre région à bord d'une péniche a amené les élèves d'un CM2 de l'Ecole Paul Bert tout au long des canaux de notre région.

Ces élèves nous adressent le compte-rendu fidèle de leur classe de découverte :

« une semaine à bord de la « Tourville », péniche affrétée par les Pupilles de l'Hérault ».

Monsieur le Ministre de l'Education Nationale qui s'est déclaré « contre les excursions sur l'instruction » et « pour les excursions-instructives » approuverait sûrement cette belle initiative !

Elle a été rendue possible par l'aide de la Mairie, mais aussi par les initiatives prises par les maîtres et par les parents.

L'aide de la Mairie n'aurait pas suffi à tout ! Une telle sortie est un projet qui se prépare sur presque toute l'année. Elle permet, tant au niveau de la préparation que des retombées ultérieures, de changer l'atmosphère de la classe.

Pour la Mairie, c'est un bon investissement dans la lutte contre les conditions d'échec scolaire.

Bien entendu, nous nous efforcerons d'apporter notre contribution au maximum de projets de ce type.

Jean Oberti
Adjoint au Maire

CONCOURS PHOTOGRAPHIQUE AMATEUR

« La vie des étangs Montpelliérains »

Organisé par l'Union Fédérale des Consommateurs de Palavas, sous le patronage du Conseil Général de l'Hérault, avec le concours du District de Montpellier, avec le soutien du Comité de Liaison pour la vie des étangs montpelliérains, notre patrimoine naturel et biologique, sont menacés de disparition... Ils sont déjà gravement dégradés par les pollutions, l'urbanisation, les comblements sauvages...

Participez à leur survie, en illustrant les attaques dont ils sont l'objet, en faisant connaître leurs richesses écologiques et esthétiques, leurs potentiels économiques.

Pour tout renseignement : U.F.C. - Palavas BP 24 - 34250 Palavas

Services Funéraires Municipaux de la ville de Montpellier

Complexe Funéraire St Etienne - Route de Mauguio 34000 Montpellier. Admission des corps 24h sur 24h - Déclaration des décès - Organisation complète des obsèques civiles et religieuses - Réfrigération - Soins mortuaires. Crématorium régional. Salons individuels - Concessionnaire exclusif des cercueils et convois en ville - Transports de corps France et Etranger - Chambre mortuaire des hôpitaux - Vente de concessions des cimetières - Parking illimité. Service à but non lucratif. Ligne SMTU n° 15 Tél.(67) 64.38.38 (jonctions multiples)

Josette Fenoy
Maire-Adjoint déléguée à la vie associative et à l'animation de quartier

Quinzaine de Théâtre pour la Jeunesse



Mme Fenoy félicite les artistes après une représentation.

Un bon départ dans la coopération entre les Maisons pour Tous et les Etablissements scolaires de Montpellier.

Les améliorations que nous pouvons apporter ensemble, les remarquables prestations des troupes théâtrales participantes.

Mes remerciements vont à l'ensemble des parties prenantes qui ont permis que cette quinzaine soit une réussite.

Aux troupes de théâtre qui ont brillamment achevé le travail

qu'elles accomplissent annuellement auprès de leur public scolaire. Aux Maisons pour Tous qui ont accueilli, chacune avec son caractère, et toujours avec pertinence des spectacles très divers.

Aux enseignants qui ont répondu nombreux déjà à l'appel que nous leur avions lancé. De plusieurs d'entre-eux, j'ai reçu des lettres de remerciements et des incitations à persévérer.

Des progrès souhaitables :

Si nous pouvons nous réjouir de la bonne participation des artis-

tes, des structures municipales et des publics, nous ne saurions passer sous silence les difficultés rencontrées par certains. C'est à eux que je propose mon écoute attentive. Dans l'introduction qu'il avait rédigée pour la plaquette des programmes, Monsieur le Député-Maire soulignait la prise en compte par les Maisons pour Tous de cette manifestation et la volonté de la ville de la décentraliser dans les quartiers.

Il apparaît aujourd'hui que pour des motifs qui tiennent autant à l'organisation des établissements scolaires qu'à celle de la publicité

municipale, nous pouvons espérer pour l'édition 1986 une plus grande pénétration des écoles, des collèges et des lycées par les troupes artistiques.

Je propose donc aux chefs d'établissements, à leurs représentants dans les C.D.I. et aux enseignants en général, de m'adresser leurs suggestions pour améliorer notre coopération. Leurs élèves comme nos Maisons pour Tous y trouveront le meilleur profit. Je n'ai reçu que des lettres de satisfaction et je m'en réjouis pour tous les participants mais je suis aussi très ouverte à ceux qui voudraient pouvoir se joindre à nous l'an prochain. La lecture du bilan montre que cette manifestation peut encore largement se développer.

Une profusion de plaisirs :

Quatre troupes d'élèves, onze troupes professionnelles, douze lieux d'accueil, cinquante représentations, cinq mille spectateurs ! Que de jolies vieilles choses qui ont enchanté notre enfance et que des troupes inventives ont su rajouter, que de trouvailles poétiques, que d'habileté dans la présentation de notre patrimoine culturel !

Le théâtre des adultes est déjà tout entier contenu dans cet univers de la réalité et de la fiction que des artistes sensibles ont révélé avec beaucoup de bonheur aux enfants

émervillés, aux adolescents complices, aux plus grands déjà critiques.

Je ne saurais détailler les réussites auxquelles je n'ai d'ailleurs pas toujours pu assister, à mon grand regret. Mais sous la plume des enseignants comme dans les rapports oraux des directeurs des Maisons pour Tous reviennent, avec insistance les mots de satisfaction et de réussite, qu'il s'agisse du jeu, des décors, des idées ou de la participation des élèves.

Ceux-ci deviendront vite un public adulte où chacun devine la vie sous le personnage. Le personnage, c'est le masque, au sens éthymologique, mais c'est aussi l'expression profonde de l'individu.

Il est fondamental que l'éducation s'attache à révéler aux intelligences qui éclorent, ce jeu perpétuel entre l'essence qui est au fond de nous et l'existence au milieu des autres. Ce jeu... très sérieux ; c'est le théâtre.

1^{er} Salon Régional du confort acoustique

Organisé à la Mairie de Montpellier, les 11,12 et 13 septembre 1985, ce salon regroupera un ensemble de manifestations (salon d'exposants, conférences, concerts, théâtre, stages, animations, expositions, projections...) abordant à la fois les aspects techniques et culturels de l'environnement sonore. Renseignements : C.A.U.E. de l'Hérault - Tél. (67) 54.27.29

Thés dansants à Grammont

La Municipalité est heureuse de renouveler son expérience de l'an passé en réorganisant des thés dansants gratuits réservés aux personnes de 3^e âge.
Mercredi 3 juillet : bal à papa avec méchoui, participation 80 F.
Mercredi 10 juillet : après-midi indienne
Mercredi 17 juillet : après-midi brésilienne
Mercredi 31 juillet : après-midi antillaise
Mercredi 7 août : après-midi martiniquaise

Dominique Bagouet triomphe en Argentine

Le Centre Chorégraphique National de Montpellier Compagnie Dominique Bagouet, vient de remporter un immense succès lors de leur tournée en Argentine.

C'est avec plaisir que nous vous communiquons un extrait de la lettre de Raymond Alonso, Attaché Culturel à l'Ambassade de France en Argentine : « Mes espoirs ont été comblés dans la mesure où ils ont remporté un succès éclatant, que le public aussi bien que les professionnels ont été séduits par la rigueur esthétique de leur travail et qu'ils ont su se faire les ambassadeurs souriants d'une forme d'expression dans laquelle ils atteignent une royale perfection. Je crois, Monsieur le Maire, que vous pouvez être fier d'eux et je sais que rien de ce qui les touche ne vous est étranger. »

Ces quelques lignes n'ont pour but que de vous dire qu'ils contribuent à faire rayonner le prestige de votre ville et de votre administration ».

ORCHESTRE DU CONSERVATOIRE

Premier Concert

Les Professeurs du Conservatoire National de Région ont formé leur orchestre et ont donné le 21 juin en concert le Requiem de Gabriel Fauré. Leurs élèves en constituaient les chœurs. Il m'est impossible de dire ce qu'a été cette soirée à l'Opéra Municipal, ces quelques lignes ayant été écrites pour des raisons techniques avant même la générale.

Leur objet est plutôt la démarche intéressante de la création de cette nouvelle formation. En un temps où l'on préconise les journées « portes ouvertes » aux établissements dont la vie intérieure est très dense, la solution qui consiste à se produire franchement

hors ses murs est encore plus efficace.

Elèves et parents ont la possibilité d'entendre les professeurs du Conservatoire dans un contexte tout différent de celui de la pédagogie. Gageons que le plaisir sera réciproque.

Mais l'expression musicale des professeurs du Conservatoire a un double intérêt. Enseigner un art implique certainement davantage que pour d'autres disciplines, sa pratique personnelle. Ici, le pédagogue est artiste et autant il retirera des concerts et des répétitions, une satisfaction individuelle, autant il permettra aux élèves qui viendront

l'écouter d'abord, apprendre auprès de lui ensuite, un plus grand enrichissement.

Je me réjouis aussi personnellement d'assister à ce Requiem ayant apprécié déjà souvent plusieurs des exécutants en d'autres occasions. Mais je m'en félicite également pour la ville qui bénéficiera largement de ce travail collectif.

J'adresse à tous, et avant même de juger de auditu, mes chaleureux encouragements.

Josette Fenoy
Maire Adjoint
Déléguée au Conservatoire National de Région





Société Calloni Frères
Bâtiment et Travaux
Publics

Siège social :
30, Plan du Château d'O
Maurin 34970 Lattes

Tél. : (67) 27.85.21 ou 70.07.34

S.A. BERTHOULY
TRAVAUX PUBLICS

Terrassements / Voirie / Réseaux divers

Chemin des Morestelles
Route de Palavas

34970 LATTES
☎ (67) 68.44.50

Siège social :
07350 CRUAS

Centre administratif et industriel :
Avenue de Gournier - B.P. 220
26205 Montélimar Cedex - ☎ (75) 51.85.85

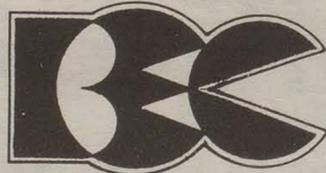
ENTREPRISE DE BATIMENT
ET TRAVAUX PUBLICS

SARL **BATIMA**
J.C. SANCHEZ

Siège Social : 106, Av. de Toulouse
34100 MONTPELLIER
☎ (67) 47.70.51 & 42.61.03

Société de Construction
Générale Montpelliéraine s.a.
S.A. au capital de 257.200 F
16, rue Saint-Louis
34000 MONTPELLIER
☎ (67) 58.84.25

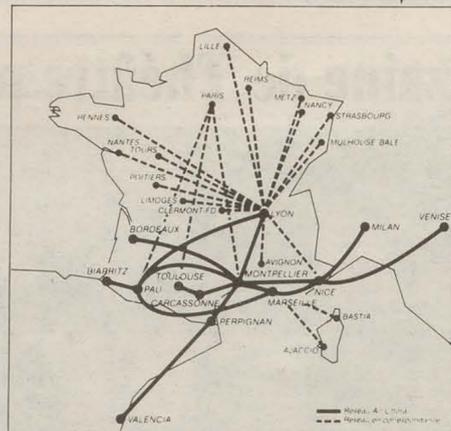
Bâtiment - Génie Civil - bats Industriels - Réhabilitation
Isolation par l'extérieur



BEC CONSTRUCTION

Route Nationale 113 - Boîte Postale n° 7 - 34920 LE CRES - ☎ (67) 70.13.35

AIR LITTORAL



Aéroport de Montpellier-Fréjorgues, 34130 Mauquo France
Service réservations - tél. (67) 65.49.49
Services administratifs - tél. (67) 64.72.72 Telex : Airlit 490601 F

MES
MENUISERIE EBENISTERIE
SALVADOR

bois et aluminium pour chauffage électrique
faux plafonds • cloisons sèches
aménagement de magasins • meubles stratifiés
escaliers

732, rue du Pas du Loup - 34000 Montpellier Tél. : (67) 42.49.67

**MONTPELLIER
ASSAINISSEMENT**

Intervention 24 h sur 24

Débouchages
Pompages
Vidanges de fosses, bacs à graisses...
Nettoyages, entretien de réseaux
Entretien de stations d'épuration, postes
de relèvement

942, rue de l'Industrie
34000 MONTPELLIER TÈL. (67) 92.95.89

A. CREGUT
TRAVAUX ROUTIERS - V.R.D.

1740, av. du Maréchal Juin
30014 Nîmes Cedex B.P. 1080
☎ (66) 84.99.98

Chemin de Malpas
34000 Montpellier
☎ (67) 65.96.68



CENTRE
EXPERIMENTAL
DE RECHERCHES
ET D'ETUDES
DU BATIMENT
ET DES TRAVAUX
PUBLICS

Analyses, Essais en laboratoire
et en situ, Contrôles,
Recherches, Etudes théoriques
et expérimentales, Conseil
assistance technique,
Formation professionnelle

Sols et Fondations
Bâtiments, Génie Civil
Routes, Aéroports, Ports
Matériaux et composants
Structures

2312, Bid Paul Valéry
34100 Montpellier
Tél. : 42.59.55



Entreprise Générale
Sanitaire

Chauffage - Plomberie
Climatisation

M. FROMONT
S.A. au capital de 500.000 F

9, rue du Lantissargues
Av. Paysagère
34970 Maurin-Lattes

☎ 27.89.21



SCREC MEDITERRANEE

TOUS TRAVAUX ROUTIERS
TERRASSEMENTS
ASSAINISSEMENT
REVÊTEMENTS SPÉCIAUX
LIANTS HYDROCARBONES
TENNIS

83 route de Montpellier
B.P. 98

34202 SETE
- Tél. (67) 48.63.14 -

Chemin des Pattes
JUVIGNAC
34000 MONTPELLIER CEDEX
- Tél. 75.17.75 -

voitures "à la carte"



Succursale
CITROËN MONTPELLIER
Rue Vaneau - Tél. 58.43.84/ Av. de la Mer - Tél. 65.73.10 - 64.77.80

LE TOURISME :

Un facteur déterminant de l'économie

Le tourisme, dans le département de l'Hérault, est devenu un élément de première importance au plan économique.

Il représente actuellement 1/3 du produit brut et apporte donc une valeur économique nouvelle, génératrice d'emplois, d'équipements et de revenus.

Cette activité bénéficie essentiellement à la zone côtière, de ce fait la vitrine du département.

Montpellier, capitale régionale, représente quant à elle un des pôles d'attraction où apparaît, chaque jour davantage, l'influence du facteur tourisme.

Le Comité Départemental du Tourisme de l'Hérault, dont j'assume la présidence, a entrepris des actions pour utiliser à plein cette potentialité économique, culturelle et sociale qu'est le tourisme.

A titre d'exemple, en 1983, le département a accueilli 1.600.000 touristes. Le taux de croissance annuel de cette fréquentation se situe entre 5 et 7 %. Le chiffre d'affaires représente plus de 38 % du tourisme régional. Le parc d'hébergement s'élève à environ 380.000 lits touristiques (dont près de 200.000 lits en résidences secondaires).

Le Comité du Tourisme est un outil départemental qui a pour but d'élaborer, sous la responsabilité du Conseil Général, la politique du tourisme et de dialoguer à cette fin avec l'ensemble des intervenants et la profession. Avec Jean-Marie Orts, son Directeur, toute une équipe de travail assure l'animation et l'exécution des objectifs auxquels sont associés l'ensemble des partenaires, les Offices et Bureaux de Tourisme, qui sont des démultiplicateurs actifs au plan local des actions entreprises.



Rééquilibrer
le développement
et l'aménagement

Nous nous sommes fixés un certain nombre d'objectifs : prendre en compte la dimension d'appel attractive de la vitrine méditerranéenne et favoriser un rééquilibrage harmonieux profitable à l'ensemble du département et aux villes qui connaissent une demande touristique de plus en plus forte.

Il est en effet primordial que les richesses naturelles, les sites exceptionnels et la population accueillante de nos villes et nos communes participent à l'image de marque touristique du département. Il est aussi indispensable de prendre en compte la valorisation du patrimoine architectural et culturel existant, contribuant à la fois à la sauvegarde du cadre de vie et à son développement harmonieux. C'est la meilleure façon d'assurer le développement, de garantir une réelle qualité de vacances et de loisirs et une réelle chance pour que le tourisme soit un des éléments bien maîtrisés du développement local.

Ces objectifs sont poursuivis au travers de trois axes d'actions :
- la coordination avec l'ensemble des partenaires et intervenants touristiques,
- la promotion du tourisme et des produits héraultais,
- l'intervention au niveau du développement et de l'aménagement touristique.

Découvrir
les richesses
du département

L'Hérault possède un arrière-pays insolite où se sont organisés des « petits pays » : les Pays d'Accueil Touristiques, aux caractéristiques si différentes mais souvent complémentaires :
• Le Pays d'Accueil du Haut-Languedoc
• Le Pays d'Accueil autour du Salagou
• Le Pays d'Accueil de la Haute Vallée de l'Hérault - Pic Saint-Loup
• Le Pays d'Accueil Vallée et Côteaux de l'Orb

Autant de lieux organisés où les vacanciers et les habitants de notre grande ville peuvent aller au rendez-vous, être conquis et passer week-ends et vacances tranquilles, aux plaisirs variés, et découvrir la richesse de nos sites et la diversité des produits locaux. La gastronomie assure des tables de qualité. Hôtellerie, campings, gîtes, campotels et logiveris, autant de formules favorisant le choix à l'évasion.

Il faut intensifier
l'effort de promotion

Organiser le développement et participer à l'aménagement touristique, c'est important, mais il faut

aussi une dynamique de promotion du tourisme et des produits héraultais.

Dans ce domaine, le département assure la présence Hérault dans les foires et salons en France et à l'étranger, dans plus de 25 manifestations touchant le grand public ou à l'occasion de bourses touristiques. Cela représente un effort important réalisé avec le Comité Régional du Tourisme, les grandes stations et la ville de Montpellier, à l'occasion de grandes manifestations nationales, comme récemment la Foire Internationale de Paris.

Pour être davantage attractif, le Comité Départemental du Tourisme a engagé une action originale avec le lancement, dès 1984, du Passeport Accueil Hérault et de la Carte Multi-Loisirs. Promotion originale dont la presse et la télévision, aux plans national et international, ont permis un large développement de cette initiative à laquelle plus de mille intervenants du tourisme se sont associés.

L'accueil Hérault ne se développera que dans la mesure où le département mais aussi les stations et les villes touristiques, seront associés à une politique dynamique de l'accueil. A Montpellier, l'action conjointe avec le Bureau Municipal de Tourisme a permis la mise en place d'une Carte Multi-Loisirs Accueil « M » Montpelliérain-Millénaire, offrant des avantages (10 à 30 % de réductions) toute l'année, que l'on peut se procurer au Bureau Municipal de Tourisme.



Il faut conforter
la promotion
en adaptant aux
technologies
nouvelles

L'évolution des marchés touristiques, les exigences accrues d'une clientèle confrontée à l'embaras du choix, la concurrence... imposent des comportements nouveaux en matière de promotion et d'information.

L'Hérault comme la ville de Montpellier sont à la pointe dans la recherche et l'application des technologies nouvelles : informatique - télématique - fibres optiques.

Le Comité Départemental du Tourisme, quant à lui, met en place un réseau télématique départemental d'informations sur les disponibilités d'hébergements et de réservations touristiques. Teltour 34,

une opération pilote qui va permettre d'apporter une réponse de connaissance et de réservation multi-produits accélérée, offrant au public une gamme complète d'hébergements (hôtels, campings, gîtes, campotels, location d'appartements...) et de loisirs.

Le Bureau Municipal de Tourisme, dirigé par Marielle Flaissier, est activement associé à cette action originale. La mise en place de divers bureaux de consultation se réalise.

Création de Pays d'Accueil, Carte Multi-Loisirs, Réseau Télématique, des actions déterminantes mises en place par le Comité Départemental du Tourisme, auxquelles est activement associée la Ville de Montpellier pour poursuivre notre politique d'accueil et bénéficier à plein de notre tourisme.

Alain Bosc
Président du Comité
Départemental de Tourisme
Conseiller Municipal délégué au
Bureau Municipal de Tourisme
de Montpellier

En 1985 l'Hérault
et Montpellier
se mobilisent !

Dans le cadre de l'année du Millénaire, le Comité Départemental du Tourisme et le Comité du Millénaire ont décidé la création d'une carte de crédit « Accueil M ».

Cette carte familiale d'un coût modeste (50 F) permet à son détenteur de bénéficier de 10 à 30 % de réductions et avantages toute l'année auprès de 1000 adresses sélectionnées sur l'ensemble du département de l'Hérault (dont 300 sur Montpellier et les environs).

« Les lecteurs de Montpellier Votre Ville qui découperont et enverront le modèle de la carte ci-jointe bénéficieront de 20% de réduction sur l'achat de la carte, soit 40 F au lieu de 50 F »



Beau Intelligent et en PAP

superbes 4 et 5 pièces avec Loggia
livrables immédiatement



Exceptionnel votre 5 pièces duplex pour
2382^F par mois

Appartement 5 pièces duplex (Lot n° 50)
91,73 m² - Loggia et balcon : 530.000 F (Val. Mars 85)
■ Vous avez 3 enfants
■ Vous gagnez à deux 8.750 F par mois
■ Vos revenus imposables en 1983 sont de 70.000 F

	Mensualité
Prêt PAP majoré : 437.250	3.447,00 F
Prêt 1 % sur 10 ans 64.500 F à 4 %, 653 F par mois différé 2 ans	
Prêt complémentaire sur 20 ans, 28.250 F à 14,75 %	+ 265,50 F
	3.712,50 F
Allègement APL	1.330,00 F

LE PUECH D'ARGENT

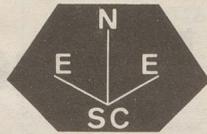
TÉMOIN DÉCORÉ : Av. de Vanières/Rocade ouest sud
Tous les jours : 14 h/19 h sauf vendredi et samedi
Dimanche : 10 h/12 h et 14 h/19 h
☎ (67) 42.60.85



Entreprise Nouvelle d'Elagage

Sciage de Bois

30610 SAUVE - ☎ (67) 81.25.11



ABATTAGE D'ARBRES
DESSOUCHAGE
DEBROUSSAILLEMENT MANUEL
DEBROUSSAILLEMENT MECANIQUE
TRAVAUX DE TERRASSEMENT
CURAGE DE FOSSES
BROYAGE AVEC DECHIQUEUSE
TRAVAUX AGRICOLES EN REGLE
LOCATION DE CAMION A JOURNEE AVEC CHAUFFEUR
LOCATION DE NACELLE AVEC CHAUFFEUR
TRAVAUX AVEC BULLDOZER
REALISATION DE CHEMINS
CHIRURGIE DES ARBRES
TRAITEMENT MALADIES D'ARBRES

Entreprise de Maçonnerie et Rénovation de Monuments Historiques



Entrepôt Avenue
Villeneuve
d'Angoulême

**Louis
NAZON**

Avenue de la Pompignane
Villa des Tilleuls n° 774 34000 MONTPELLIER
Tél : 79-60-89



**CANDIA, CONCORDE,
LACTEL, MONTALET**

56 rue de l'Industrie
- Montpellier -
☎ (67) 92.29.65

SANITAIRE LANGUEDOCIEN

Yves ANDRES

Z.A. de Laverune - Lot : 7
Route de St-Georges-d'Orques
34430 LAVERUNE
☎ (67) 27.66.72 & 27.22.80

Plomberie - Sanitaire
V.M.C. - Climatisation
Génie Climatique

Année Internationale de la Jeunesse

« LA JEUNESSE, C'EST QUOI ? »

Forum organisé par
Peuple et Culture

Dans le cadre de l'Année Internationale de la Jeunesse, Peuple et Culture Languedoc-Roussillon organise du 7 au 15 juillet, un Forum International de la Jeunesse à Montpellier sur le thème : « La Jeunesse c'est quoi ? ».

Cette rencontre réunira des délégations venues d'Espagne, d'Italie, de Grèce et de RFA ainsi que des Jeunes de Montpellier et du Languedoc.

Elle se tiendra sous l'égide de l'entente méditerranéenne de l'éducation Populaire, de l'OFAJ (Office Franco-Allemand de la Jeunesse), et des rencontres méditerranéennes du Languedoc.

Ateliers, débats, animation musicale, exposition, découverte de la région seront au menu de cette grande fête Internationale.

Ce forum doit permettre des débats et des réflexions sur les thèmes suivants : la formation, la qualification et l'emploi, les nouvelles pratiques des jeunes, le mode de vie et d'habiter de la Jeunesse, la Paix et la Solidarité Internationale.

100 Jeunes d'Europe et du Maghreb

Nous attendons des délégations de jeunes :

Algérie : MJC de Constantine
Allemagne : Jeunesse rurale de Bayreuth - Franckfort - A.E.J.
Espagne : Bruxiola (Barcelone) - Mairie de San Cugat - Del Valles (Catalogne)
Grèce : Ministère Jeunesse et Sport
Italie : Service de la Jeunesse Ville de Turin

Thèmes des rencontres

Nous souhaitons aborder trois thèmes généraux lors de ce forum :
- Formation, qualification, emploi des jeunes.

- Les Modes culturels des jeunes, et les modes de vie et d'habiter des jeunes.
- Paix et solidarité internationale de la jeunesse = vivre ensemble avec nos différences.

Nous souhaitons ainsi aborder ces thèmes en séances plénières avec des interventions de spécialistes de ces questions dans des ateliers-débats qui permettront à chacun de témoigner sur les situations locales, d'échanger et de faire le point sur les expériences, et le vécu de tous les jours.

Conditions de participation

Nous accueillons des jeunes de Montpellier et de Languedoc-Roussillon :

- de 16 à 25 ans,
- 200 Francs de frais d'inscription et de participation aux diverses animations.

- l'hébergement et la nourriture seront à la charge des participants,
- l'inscription est obligatoire avant le 30 juin 85,

- Parrainage obligatoire par une Association - un stage d'insertion - une maison pour tous - etc...

Renseignements Inscriptions

Peuple et Culture Languedoc Roussillon
13, rue des Volontaires
34000 Montpellier
Tél. (67) 92.12.80/58.12.82
Secrétariat Général du Forum : Sylvie Kempf, Constant Kaimakis, Michel Dioum.

S.O.S. Racisme

L'Association Stop-Racisme « Touche pas à mon pote », créée à Montpellier il y a quelques mois, se donne pour objectif de combattre la haine raciale, d'entreprendre toutes actions visant à établir l'harmonie entre les communautés.

Mouvement de solidarité et de générosité, il se greffe notamment et surtout sur les milieux jeunes (collégiens, lycéens, étudiants, jeunes travailleurs) mais n'en demeure pas moins ouvert à toutes les personnes de bonne volonté, persuadées qu'on peut faire quelque chose, qu'il faut lutter contre la banalisation du racisme, la remontée de l'intolérance sous toutes ses formes.

Le Comité de Montpellier s'inscrit comme tous les Comités Stop-Racisme de France, dans la mouvance de SOS-Racisme National ; lesquels Comités constituent une Fédération. Le Comité Montpellierain a d'ailleurs organisé un départ en bus

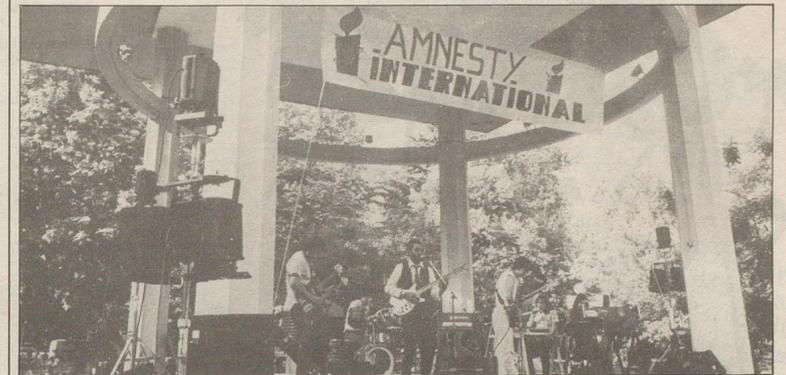
pour la grande fête de la Concorde à Paris.

Le Comité Stop-Racisme Montpellierain, en peu de temps (environ 3 mois) a déjà diffusé plus de 15 000 badges « touche pas à mon pote » (1 million au plan national) : porter le badge touche pas à mon pote, c'est afficher ses idées, c'est transformer un geste individuel en partie d'un ensemble solidaire que nous voulons de plus en plus grand !

Pour nous rejoindre dans l'action voici nos coordonnées provisoires : M.F.P.F. 6, rue Pierre Fermaud Tél. 58.59.35



Découvrez Amnesty



Amnesty International est un mouvement mondial d'action, indépendant de tout gouvernement, tout groupement politique ou idéologique, de tout intérêt économique, de toute croyance religieuse ou philosophique.

Dans la défense des droits de l'homme, son rôle est nettement déterminé : ses activités sont exclusivement centrées sur les prisonniers.

Elle s'efforce d'obtenir la libération de ceux qu'elle appelle « prisonniers d'opinion », c'est-à-dire des personnes détenues où que ce soit, du fait de leurs idées, de leur race, de leur religion, à condition qu'elles n'aient pas eu recours à la violence ni préconisé son usage.

Elle réclame un jugement équitable et dans un délai raisonnable pour tous les autres prisonniers politiques.

Elle s'oppose sans réserve, pour tous les prisonniers à la torture et à la peine de mort.

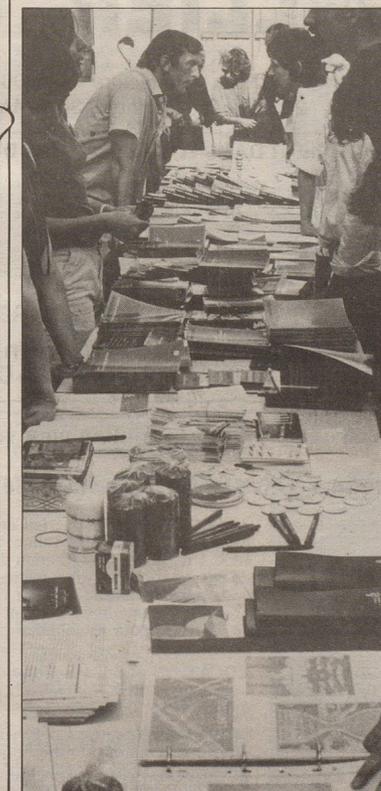
3000 groupes locaux. Plus de 500 000 membres dans quelque 150 pays dont 50 comptent une section nationale. Chaque groupe local se voit confier des cas de prisonniers d'opinion détenus dans un autre pays que le sien et choisis conformément à un équilibre géopolitique pour garantir son image d'impartialité, ainsi que d'autres dossiers d'actions personnalisées. Il participe aux campagnes internationales, diffuse l'information réunie et vérifiée centralement par le Secrétariat International. Enfin le groupe et les membres sont responsables du financement de tout le mouvement international, des sections nationales et de leur propre fonctionnement. Ils lèvent les fonds dans le public. Toutes les contributions (les subventions sont exclues) font l'objet de directives et de contrôle strict. Toutes les recettes et les dépenses de tous ses programmes sont publiées.

Amnesty International travaille étroitement avec les organisations internationales (ONU, Conseil de l'Europe, etc) pour le développement des droits et des garanties internationales.

" Nous portons tous en nous nos bagnes, nos crimes et nos ravages.

Mais notre tâche n'est pas de les déchaîner à travers le monde. Elle est de les combattre en nous-même et dans les autres."

Albert Camus



Un Jour Un Jour (extrait)

Tout ce que l'homme fut de grand et de sublime
Sa protestation ses chants et ses héros
Au dessus de ce corps et contre ses bourreaux
A Grenade aujourd'hui surgit devant le crime

Et cette bouche absente et Lorca qui s'est tu
Emplissant tout à coup l'univers de silence
Contre les violents tourne la violence
Dieu le fracas que fait un poète qu'on tue

Un Jour pourtant un Jour...

Entreprise de travaux

SOBEA

publics et privés

SOCEA-BALENCY

Pose de canalisations pour le transport de tous fluides
Fabrication de tuyaux en béton précontraint et en béton armé
Gestion et entretien de services publics d'eau et d'assainissement
Collecte et traitement des ordures ménagères

Béton armé
Génie civil
Bâtiment

MONTPELLIER - 381, Avenue du Mas d'Argelliers - Tél. : 92.12.86

L'ÉVASION À LA CARTE

Voyagez, bougez, tout l'été! Avec la Carte Jeune SNCF, de 12 à 25 ans, pour 140F*, 50% de réduction en période bleue! La Carte est valable du 1^{er} juin au 30 septembre en 1^{re} et 2^e classe sur toutes les lignes de la SNCF (sauf banlieue de Paris).

En plus, vous avez droit à une couchette gratuite en période bleue, deux nuits gratuites dans les 800 campings Points Accueil Jeunes, un trajet à moitié prix en Corse, des prix très intéressants sur les circuits touristiques SNCF, et même un aller-retour à 50% sur le ferry Dieppe-Newhaven. Il faut juste une pièce d'identité et une photo. La Carte Jeune SNCF, l'évasion à la Carte!

*au 15/04/1985



Voyages Jeunes
SNCF

UNE ENTREPRISE REGIONALE
Spic - Trindel

ELECTRICITÉ
INSTRUMENTATIONS
AUTOMATISMES
CANALISATIONS
TUYAUTERIES
INDUSTRIELLES

La Cèdretrède - 34970 Lattes
☎ (67) 58.22.52
Télex 480569



J. ESTUPINA

Voiries
Réseaux
Divers
Terrassements

Direction générale :
Les Hauts de Mireval -
34840 Mireval - ☎ (67) 78.13.87



Société Générale Méditerranéenne
de Construction

S.A. au capital de 4.500.000 F

Agence de Montpellier
705, rue de Saint-Hilaire
34000 Montpellier

☎ (67) 64.35.35 Télex GIROULOU 480623

Constructions scolaires, universitaires
hospitalières, logements

IBM FRANCE
en LANGUEDOC-ROUSSILLON

C'EST

- 2700 techniciens et cadres à l'usine de Montpellier
- 130 spécialistes à Nîmes, Perpignan et Montpellier qui assurent la commercialisation et la maintenance de l'ensemble des matériels
- près de 300 personnes embauchées au cours des trois dernières années
- 1000 emplois de sous-traitance dans la région

C'EST AUSSI

- une production de haute technologie dont 80 % sont exportés
- une participation importante à la vie régionale
- un climat social favorisant à la fois l'épanouissement du personnel et la bonne marche de l'entreprise.



Usine de La Pompignane Montpellier

SUPERMARCHÉS
BRAVO
Avenue des Moulins - MONTPELLIER

safer
LANGUEDOC-ROUSSILLON
DOMAINE DE MAURIN
LATTES (Hérault)
Tél. : (67) 58-01-11 +
Adresse Postale :
Boite Postale 1 205
34010 MONTPELLIER CEDEX

MONTPELLIER TRAVAUX

AGENCE de **GTM** Parc Foch « Préfecture » - 34000 MONTPELLIER - ☎ (67) 60.51.67
27, Bd Joseph Vernet - 13008 MARSEILLE - ☎ (91) 76.33.33

INTERVIENT DANS TOUS SECTEURS D'ACTIVITES :

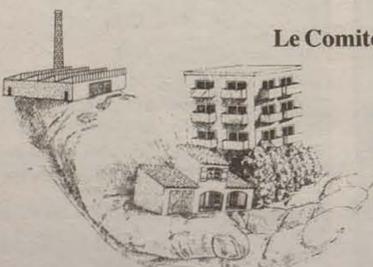
- Bâtiments
- Constructions industrielles
- Ouvrages d'art
- Parcs de stationnement
- Aménagements hydro-électriques
- Centrales thermiques et nucléaires
- Travaux souterrains
- Transports en commun en site propre
- Travaux maritimes et fluviaux
- Canalisations

— REALISATIONS ACTUELLES OU RECENTES —

Couverture du Verdanson
Traversée souterraine place de la Comédie

Votre employeur a la solution pour vous loger :

Le Comité interprofessionnel du logement de l'Hérault.



CILDH-CCIM

ACCESSION : Le C.I.L. fait des prêts à l'acquisition et à la rénovation. Le C.I.L. aide à la réalisation de programmes de construction de type traditionnel, villas et appartements dans le meilleur rapport qualité/prix. Ces logements permettent de bénéficier de l'A.P.L., pour les familles qui peuvent y prétendre.

LOCATION : Le C.I.L. dispose d'un parc de logements locatifs réservés aux salariés des entreprises.

INFORMATION : Le C.I.L. vous offre un service information constant pour tout problème juridique et technique concernant, l'accession à la propriété et l'amélioration de l'habitat.

CES SERVICES ONT ETE CREEES
POUR VOUS
N'HESITEZ PAS A LES UTILISER :

CILDH-CCIM
26, rue de l'Aiguillerie - B.P. 2180
34027 MONTPELLIER CEDEX
☎ 60.56.00

L'Écusson de Montpellier

Dans le cadre des fêtes du Millénaire, huit pâtisseries-chocolatiers de Montpellier souhaitent s'associer à l'image entreprenante de la ville, ont mis en commun leur compétence, leur savoir-faire et leur imagination pour créer une spécialité originale : « L'Écusson de Montpellier ».

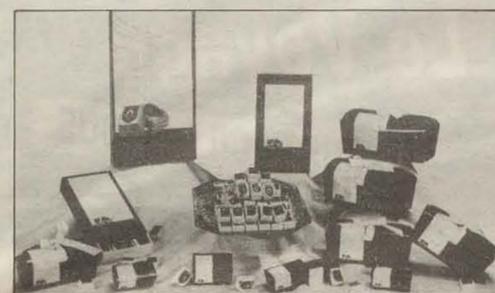
L'originalité de sa recette : mélange subtil d'une ganache au grand marnier et d'une crème d'amandes, le tout enrobé d'une couverture d'ivoire.

Ce bonbon de qualité, ils ont souhaité aujourd'hui le personnaliser. « L'Écusson de Montpellier » est présenté dans une gamme prestigieuse de boîtes et ballons, aux couleurs de Montpellier, illustrés de gravures représentant des quartiers historiques. Les premiers dessins relient le Montpellier d'hier et d'aujourd'hui : la tour de Babotte et Antigone. Choix difficile tant notre ville est riche en

monuments. D'ici la fin de l'année 1985, ce choix sera élargi créant ainsi une séduisante collection originale.

Notre région possède déjà dans de nombreux secteurs une solide réputation. Les maîtres pâtisseries-chocolatiers sont fiers dans le cadre de leur beau métier, d'apporter un plus à l'image de marque de la Ville et souhaitent que « L'Écusson de Montpellier » en devienne le digne ambassadeur en France et pourquoi pas à l'étranger.

Liste des huit pâtisseries-chocolatiers membres créateurs de « L'Écusson de Montpellier » : Augier (rue de la Saunerie), Auriol (Place des Martyrs de la Résistance), Combes (les Cévennes Av. Louis Ravas), Henri (7, av. de Lodève), Michel (rue des Etuves), Ortin (Place de la Mairie Frontignan), Scholler (121, av. de Lodève), Valgalier (Faubourg St Jaumes).



Maison pour Tous George Sand

Tennis de Table Les champions à l'honneur

Le 11 juin 1985 à 18h30, étaient rassemblés pour une réunion amicale, à la Maison pour Tous George Sand, à Montpellier les adhérents de la section Tennis de Table et des personnalités venues encourager les résultats probants de cette section pour la saison 1985.

L'accès de l'équipe composé de : Galizzi Dominique, Gonzalez Robert, Quiniou Patrice, Segui Gérard, en départementale I après sa brillante victoire en championnat Départementale II de l'Hérault, témoigne de la vivacité extraordinaire de ses adhérents. Sous la houlette de leur président Elie Calmes, leur dynamisme ne fait que témoigner d'une ambiance et d'une solidarité à l'origine de tels résultats.

Ces résultats font ressortir d'une façon aigue la nécessité de locaux permettant à cette section l'expression de son talent à son niveau actuel. La salle Méric, salle de sport polyvalente est aujourd'hui largement dépassée et il est impératif de donner à ceux qui réunissent tout simplement les moyens de continuer.

Pour les féliciter et dans l'ambiance actuelle de la Maison pour Tous George Sand étaient présents : Monsieur Belorgeot, Adjoint au Maire, Monsieur Laporte Pierre, Coordinateur des Maisons pour Tous de Montpellier, Monsieur Bilbao Dominique, Président de la Ligue de l'Hérault de Tennis de Table, Monsieur Aquilina Alain, Président du Conseil d'Administration de la Maison pour Tous Georges Sand, avec Madame Martimort, Directrice et les Représentants du Conseil d'Administration, Monsieur Elie Calmes responsable de la section Tennis de Table (70 adhérents), Monsieur Pereira Directeur de SUMA, La Pompignane, dynamique et généreux.



Le Lion superbe et généreux

Le Crédit Lyonnais innove

Monsieur Jean Deflassieux, Président du Crédit Lyonnais, a été reçu par Monsieur Frèche lors d'une réunion au cours de laquelle la Médaille de la Ville de Montpellier lui a été remise, en présence de Monsieur Geneste, Adjoint au Maire, Délégué à l'Industrie. Cette journée s'est poursuivie par une conférence à l'Ecole Supérieure de Commerce à Montpellier.

Le dynamisme du Crédit Lyonnais va grandissant puisque déjà en mars une conférence sur les nouveaux marchés d'exploitation en présence de Monsieur Burgard, Délégué Général de l'Association Professionnelle des Banques a eu lieu à Montpellier.

Les projets du Crédit Lyonnais sont nombreux puisque la première exposition de la Banque, sous

l'égide de l'Association Professionnelle des Banques aura lieu à Montpellier en décembre 85 et janvier 86 prochains dans les locaux de la Mairie de Montpellier.

Le Crédit Lyonnais aura son petit lion sur les 4000 tee-shirts dont il est fournisseur pour le grand Jeu de Piste du Millénaire organisé par la Ville de Montpellier.



M. Jean Deflassieux, Président, du Crédit Lyonnais reçoit des mains de M. Frèche la Médaille Commémorative de la Ville de Montpellier en présence de M. Geneste, Adjoint au Maire. Le Crédit Lyonnais aura son petit lion sur les 4000 tee-shirts dont il est fournisseur pour le Grand Jeu de Piste du Millénaire organisé par la ville de Montpellier.

LE DISQUE DU MILLÉNAIRE

Radelec, Tevelec, Sirène Musique, Musique Disque, Hippolyte Polygone, Galeries Lafayette.
Prix : 20 francs



Michel Graille
« Le Policier Poète »

Nous remercions tous ceux qui ont apporté leur aide pour la réalisation de ce disque, et en particulier, Monsieur le Député-Maire.

Nous souhaitons de tous cœur qu'ils continuent leur collaboration et leur soutien à seule fin que cette chanson qui est l'hymne officiel du Millénaire vibre dans toute la ville ainsi que dans le cœur de tous les montpelliérains, et qui sait... peut-être dans la France entière, car notre plus cher désir serait que Montpellier se chante partout.

Pour se procurer le disque : Bureau Municipal du Tourisme,



Police Municipale

Poste Saint-Martin
6, rue Jean Vachet
Cité Saint-Martin -
Tél. 58.72.26
Le samedi de 8h30
à 18h30

Poste Triangle
58.01.77 Ouvert de 8h à 20h



Poste les Tritons
Tour les Tritons la
Paillade.
Tél. 75.22.14
Ouvert de 8h à 20h
Le samedi de 8h30
à 18h30

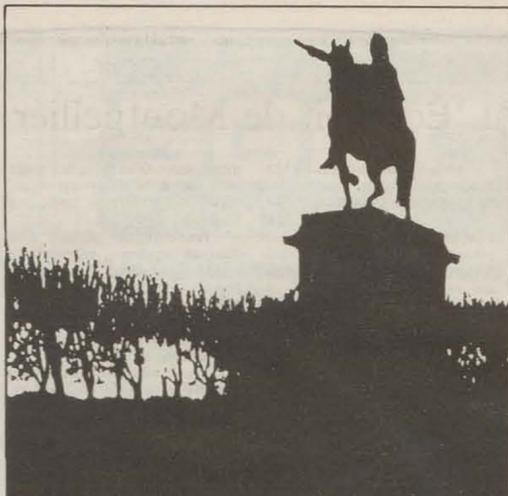


Société d'Équipement de la Région Montpellieraine

• La SERM participe au développement de la Ville de Montpellier et du District dans de nombreux domaines :

- habitat
- activités économiques
- restauration immobilière
- études de faisabilité

• Bureaux : 12 pl. du Nombre d'Or - Antigone
B.P. 9033 - 34041 Montpellier Cedex
☎ (67) 65.79.90



PAIX
ET FRATERNITÉ

Le Richelieu
International

Le Richelieu International est une œuvre humanitaire créée au Canada en 1944. Née au départ pour répondre à la mentalité et à l'idéal des francophones du Canada, elle s'est développée pour répondre également aux aspirations des communautés françaises à travers le monde. Ainsi, on la retrouve aux Etats-Unis en Louisiane en 1955, en Guadeloupe, à Haïti, en Martinique, en Guyane, en Belgique, en Tunisie, au Sénégal, au Zaïre, etc...

Son premier but est de maintenir et de promouvoir les valeurs humanistes dans toutes la francophonie mondiale. Son action actuellement est dirigée vers le bien-être et la formation des jeunes.

Par son dévouement, son bénévolat et toutes ses activités, elle contribue à côté d'autres associations au développement d'une activité humanitaire internationale.

Citons pour exemple ses interventions de soutien à l'aide médicale pour l'enfance, à l'accueil pour les personnes seules, etc...

Les Clubs Richelieu disséminés dans les pays francophones distribuent près de deux millions de dollars par année pour ses activités humanitaires. Ce qui n'exclut pas le travail bénévole accompli par les membres de ses clubs.

Le Club Richelieu International nouvellement implanté à Montpellier se situe 11, rue des Tamarins à Pérols 34470, tél. 50.17.40. Le président en est Pierre Gaillard.

« OPÉRATION MONTPELLIER JEUNESSE »

Une carte pour l'été
60 activités pour 60 jours

La Ville de Montpellier lance « L'opération Montpellier Jeunesse ». Elle s'adresse à tous les jeunes de 14 à 20 ans résidant dans notre ville durant l'été.

Monsieur le Député-Maire a souhaité cette opération qui est la première de cette envergure, lancée en direction des jeunes montpelliérains. L'objectif est que tous passent des vacances dynamiques, s'essayent dans des activités nouvelles et vivent intensément en découvrant leur cité.

Le programme est audacieux. Il propose 60 activités pour 60 jours durant les mois de juillet et août.

Ces activités sont axées sur trois thèmes : culturel, sportif et loisirs.

Les jeunes détenteurs de la carte pourront gratuitement bénéficier du programme suivant, établi pour eux :

- 2 places de cinéma au Royal
- 2 spectacles au Festival de Montpellier-Danse
- 2 spectacles au Festival de Musique Radio-France
- 3 parties de squash à la Zolad rue des Apothicaires
- 2 heures d'équitation aux Trois Cloches à Lavérune
- 10 entrées aux piscines municipales de la Pompignane, la Rauze, Avenue de Maurin et la Paillade

- 3 après-midi à la patinoire au mois d'août
- 10 leçons d'échecs à Antigone pour se perfectionner ou apprendre avec un Maître International, M. Waisman classé quinzième joueur mondial
- 1 heure de Moto-Verte, découverte sur petites et grosses motos au Centre Nautique de la Paillade avec « les motards en colère »
- 4 heures de danse, au Palais des Sports et salle polyvalente J. Béal avec l'association « Création et Mouvement »
- 4 heures de musculation, avec le Club Cendarm
- 3 heures de planche à voile, avec prêt de matériel à la base nautique de l'UFOLEP
- 11 déplacements en bus au bord de la mer. Des tickets seront remis pour la ligne Montpellier-Palavas

Pour établir un programme le plus attractif possible, la ville de Montpellier a organisé et négocié avec les présidents des clubs, associations et organismes précités. Il faut le remercier pour leur collaboration dans ce projet jeunesse.

Ce programme des 60 activités représente une valeur qui peut être estimée à 2.500 francs. La ville prend à sa charge le coût financier afin que cette opération puisse bénéficier à un maximum de jeunes de Montpellier.

La carte leur sera donc proposée à 100 francs. Il pourront l'acquérir à la Mairie de Montpellier, service Jeunes, au rez de chaussée, tél. 64.34.34 poste 4285. La carte est nominative. Pour l'établir, il faudra présenter une carte d'identité et fournir une photo.

Tous renseignements leur seront, de plus, indiqués concernant les lieux précis, les horaires prévus et les réservations pour certaines activités.

Il est intéressant de noter que cette action lancée pour la première fois et qui, n'en doutons pas, s'amplifiera l'an prochain dans notre ville, s'inscrit dans la politique nationale définie en faveur de la jeunesse. En effet, une Carte Jeunes pour les moins de 26 ans est en vente dans les banques et auprès de diverses associations. Elle donne droit à des réductions sur les transports SNCF, avions... et autres prestations.

Les objectifs de la « Carte Montpellier Jeunesse » sont donc très différents puisque l'achat de cette carte permet de bénéficier gratuitement des 60 activités proposées sur la commune ou très près.

Le souhait de Monsieur le Député-Maire est que tous les jeunes montpelliérains accèdent à toutes les activités que se dérouleront dans notre ville durant l'été.

« PAIN DE L'ESPOIR »

Les petits pains de la solidarité

L'Action d'Urgence Internationale est une Association de sauvetage dont les volontaires travaillent avec les sinistrés de catastrophes naturelles (séisme, inondation, cyclone, sécheresse). Toute les fois que cela est possible l'Action d'Urgence Internationale est présente : recherche d'ensevelis, soins aux blessés, consolidation des maisons ébranlées, constructions d'abris.

Aussi pour aider cette Association, à l'initiative de jeunes volontaires de l'Action d'Urgence Internationale, une nouvelle Association vient d'être créée à Montpellier : « Pain de l'Espoir ».

Les jeunes de « Pain de l'Espoir » désirent sensibiliser tous les habitants de l'Hérault au gaspillage et à la misère. Dans quelques mois, ils souhaitent que tous, grands et petits conservent le pain rassis pour le remettre à « Pain de l'Espoir » qui le vendra pour les animaux. Ainsi les profits réalisés serviront à soutenir l'Action d'Urgence Internationale.

Le savez-vous ? Il se jette statistiquement 400 tonnes de pain par mois sur le département de l'Hérault !!!... Quelle honte ! quand des hommes chez nous souffrent de la faim et qu'à quelques heures d'avion des enfants, des hommes et des femmes MEURENT de faim.

Alors à partir d'aujourd'hui ne jetez plus le pain, donnez le à « Pain de l'Espoir », en solidarité à l'Action d'Urgence Internationale !

Pour plus de renseignements, écrivez ou téléphonez au : Centre Rencontre Route de Mende 665 - 34000 Montpellier - Tél. 63.57.83 - 54.15.43

3 F10
Le Voyage (1)
PLUS FACILE EN BUS.

(1) Par carnet de 10 voyages - 105 points de vente
Renseignements ☎ 66.12.56 - poste 14

SMTU M
SOCIÉTÉ MONTPELLIÉRINE DE TRANSPORT URBAIN

ENTREPRISE GENERALE D'ELECTRICITE
BAT. INDUSTRIE. VRD
GUEBINIAN

Les Cévennes - Bât. N
avenue Louis Ravas
34000 MONTPELLIER
☎ 41.20.20

TRIVELLA TP

Tél. : (90) 93.64.19
Chemin de Séverin
13200 Arles

SOCIÉTÉ AUXILIAIRE D'ENTREPRISES
RHÔNE-ALPES MÉDITERRANÉE

SORMAE

ENTREPRISE GÉNÉRALE BATIMENT

Agence de Montpellier : 5, rue des Aramons
La Plaine - B.P. 45
34990 JUVIGNAC
☎ (67) 75.77.75

JOURNAL D'INFORMATION MUNICIPALE

Directeur de la publication : Georges Frêche
Secrétaire de rédaction : Service de Presse
Mairie de Montpellier
Tél. (67) 64.34.34
Promotion : Mairie de Montpellier
Maquette de la couverture : R.S.C.G. Boulet
Tél. (67) 60.69.77

Photo composition, Photogravure : Languedoc Edition
Tél. (67) 40.44.34
Montage : Publifilm
Tél. (67) 45.59.95
Imprimerie : OFRES
118, av. des Champs Elysées
75008 PARIS
Tél. 225.10.10

Ce journal municipal d'information est financé par les recettes de publicité auprès des entreprises et du commerce montpelliérain que nous remercions.

PASCAL
MONTPELLIER

ENTREPRISE GENERALE
Travaux Publics - Génie Civil
Bâtiment - Préfabrication
Z.I. - Vendargues - 34740
☎ (67) 70.37.51

ODD Entreprise OLIVIER s.a.

GENIE CIVIL - RESERVOIRS D'EAU
STATIONS D'ÉPURATION ET DE TRAITEMENT

17, Chemin de Saint-Hubert - 34970 LATTES
☎ (67) 58.25.00

URBAT CONSTRUIT MONTPELLIER

des villas et des appartements terminés

1. **LES MAS DU CRES**
Avenue de la Tramontane - Le Crès.
Villas type 5 - PAP ou PC.

2. **LES MAS DE LA MARTELE**
Avenue de Monsieur Teste à Montpellier, près de « Super M ».
Villas type 4 - PC.

3. **L'ERASME**
Rue de Bugarel à Montpellier, près du parc Montcalm.
Des appartements de standing, 4 à 5 pièces en PC.

des villas et des appartements en cours de réalisation

1. **MONTPELLIER VILLAGE**
Route de Lavérune à Montpellier, à quelques minutes du centre-ville.
Des villas de 4 à 6 pièces, en PAP.
Des appartements du studio au 4 pièces en PAP, dans des résidences de 2 ou 3 étages.

2. Dans le quartier d'avenir de Montpellier, au calme et entouré de verdure, Rue de Saint Priest par l'Avenue du Père Soulas, de petites résidences :
- **LE PARC**
Des appartements du 2 au 5 pièces, en PC
- **LE JARDIN DU PERE SOULAS**
P1 et P2.

3. A l'Aiguelongue, rue de la Roqueturière, la **BELLE AIGUELONGUE**, dans un quartier privilégié.
Des villas de 3 à 5 pièces en PC.
Des appartements du studio au 3 pièces dans des résidences sur 2 étages maximum en PC.

Foire au Troc du 12 juin 1985

Le soleil était au rendez-vous dans la cour du Nombre d'Or à Antigone ce 12 juin 1985 pour la première « Foire au Troc » organisée par les Centres de Loisirs de la ville de Montpellier.

Les groupes d'enfants sont arrivés dès 13h30 bien que l'heure prévue était 14h30. Les jeunes ont rapidement échangé les objets qu'ils portaient dans des sacs plastiques, les livres furent troqués contre d'autres livres et bandes dessinées. Bien d'autres objets furent échangés après étalage sur les plateaux placés en demi-cercle autour de la sonorisation.

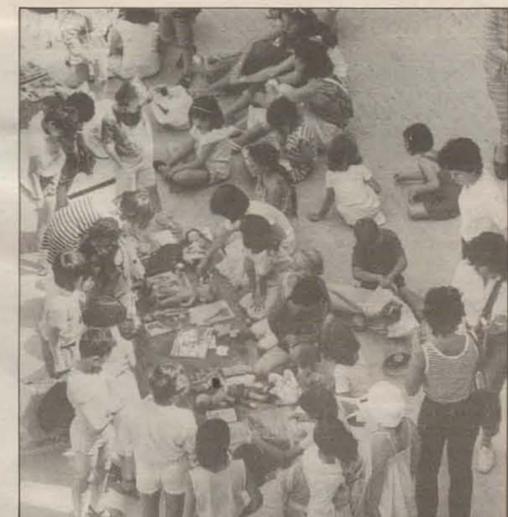
Lors du temps fort qui s'est situé vers 13h, trois cents enfants environ négociaient leurs futures acquisitions.

L'un arrive avec un caddy plein de jeux, d'autres avec leurs parents proposent des vêtements. Les animateurs encadraient et conseillaient les plus petits ou les moins audacieux.

La joie d'un tout petit ayant échangé un illustré contre une voiture miniature faisait plaisir à voir. Des ours en peluche étaient serrés très fort par leurs nouveaux propriétaires.

Les plus avertis ont échangé plusieurs fois les objets au cours de l'après-midi. Vers 16h, tout était parti et les enfants enfilèrent prudemment les affaires ainsi acquises.

Les jeunes ont quitté Antigone en demandant à quelle date la Ville de Montpellier renouvellerait cette foire au troc à leur mesure.



Pour des raisons techniques et de sécurité, le bus « Lou Clapas » ne pourra assurer son service dans les divers quartiers de la ville pendant tout le mois de Juillet.

Par ailleurs indépendamment des services de la Mairie du Polygone, il est rappelé aux personnes intéressées (afin de leur éviter un déplacement parfois gênant) que tous renseignements ou prestations peuvent leur être fournis dans les antennes les plus proches de leur quartier :

- Antenne de la Paillade : Maison pour Tous La Paillade, 111, rue de Tipasa, tél. 75.19.10
- Antenne Saint-Martin : Rue des Razeteurs, tél. 65.32.73
- Antenne Tastavin : Maison pour Tous Tastavin, 20, rue Saint Cléophas, tél. 27.33.31
- Antenne de l'Aiguelongue : Maison pour Tous l'Aiguelongue, tél. 72.63.27

Si les ailes vous poussent...

La plupart des habitants de Montpellier connaissent l'existence de nombreux organismes militaires dans leur ville, mais bien peu savent qu'un Bureau Armée de l'Air Information (B.A.I.) est à leur disposition à la Caserne Grossetti, 2, Boulevard Louis Blanc.

Aussi n'est-il pas surprenant que les personnes désireuses d'informations concernant l'Armée de l'Air contactent l'Etat-Major à Paris, la 4^e Région Aérienne à Aix-en-Provence, les bases aériennes, les B.A.I. de Quimper ou Paris...

Si vous ignorez la présence et les actions de l'Armée de l'Air dans notre ville, sachez que chaque année, l'équipe du B.A.I. parcourt 90.000 kilomètres dans la région afin de participer à 60 conférences ou carrefours-carrières et organiser cinq visites de bases aériennes, ainsi que 3 ou 4 expositions. Pendant ce même laps de temps, elle gère entre 400 et 500 dossiers concernant aussi bien les carrières de l'Armée de l'Air que la Préparation Militaire ou les appels volontaires service long et elle reçoit 3000 visiteurs montpelliérains, héraultais, gardois, lozériens ou ardéchois.

Si vous aussi, vous avez besoin d'une information, vous pouvez vous rendre au :

Bureau Armée Air Information
Caserne Grossetti BP 2166
2, Boulevard Louis Blanc
34027 Montpellier Cedex.
du lundi au vendredi de 8h à 12h et de 14h à 18h (sauf vendredi : 17h) ou téléphoner au 72.62.00 ou au 42.52.33 poste 565.

Maurice Reboah
Conseiller Municipal
Délégué aux Relations
avec l'Armée

ET POURQUOI PAS LE B.A.I. DE MONTPELLIER

Cet organisme fonctionne comme un bureau d'accueil ouvert au public où une équipe composée d'un officier, de sept sous-officiers et d'un appelé du contingent est à la disposition du public pour apporter toute information concernant l'Armée de l'Air, en particulier sur les carrières possibles et les différentes formes du Service National.

De plus, ce service est chargé de toutes les démarches administratives concernant les dossiers de candidatures à un emploi dans l'Armée de l'Air.

Le travail de cet organisme ne se limite pas à ces deux fonctions importantes :

Il va bien souvent représenter l'Armée de l'Air au sein d'organismes publics ou privés. Ainsi, il a

TEL'M

La première télévision locale de Montpellier



Du 4 au 9 juin, s'est déroulé dans notre région une grande première : 400 000 téléspectateurs ont pu recevoir à 80 kilomètres à la ronde de Montpellier les émissions de Canal 31.

Le Secrétariat d'Etat aux Techniques de Communication avait exceptionnellement donné l'autorisation d'émettre pour la durée du colloque Euromédecine, faisant de Montpellier qui abrite la plus ancienne Faculté de Médecine du monde occidental, la première capitale européenne de la communication médicale.

Une équipe de 50 professionnels, sous la responsabilité d'Igor Barrère, a réalisé tous les jours des émissions de 16h à 1h du matin.

Le programme alternait des débats sur les thèmes du colloque, avec des rencontres de spécialistes avec des enfants, des émissions portant sur le matériel de reporter, la mode, le vin, animées par des personnalités connues : Frédéric Mitterrand, Pierre Lescure, Yves Mourousi, etc... Des chaînes nationales, A2, TF1, Canal

plus, ont eu l'amabilité d'aider cette première chaîne locale en prêtant des feuilletons, des jeux, des shows, des dramatiques prestigieuses.

FR3 a réalisé des écrans publicitaires et diffusé des informations locales.

En résumé, Tel'M, ce fut 11 heures de programmation par jour dont 5 heures de direct, 3 heures consacrées au colloque et 6 heures de divertissement.

Le climat, aux dires des participants fut excitant : dans le studio de 400 m², l'enthousiasme, les rires et la fébrilité dégageaient une chaleur qui n'était pas toute due au fonctionnement des équipements techniques prêtés par Thomson.

Tel'M comme Médecine, Millénaire et Montpellier fut comme dans l'abbaye chère à Rabelais, fidèle à la devise « Foys ce que voudras ».

Max Levita
Conseiller Municipal
Délégué à l'Infomatique
et à la Vidéocommunication



Pierre Mauroy, Maire de Lille en compagnie de Georges Frêche, André Yézinet et Hélène Colas, conseillers municipaux.



Georgina Dufoix, Ministre des Affaires Sociales et de la Solidarité Nationale a visité Euromédecine et notamment les studios de Tel'M.

En juillet, visitez Antigone

Profitez du mois de juillet pour visiter l'Opération Antigone. A cette occasion, la Maison d'Antigone sera ouverte pour vous informer des développements futurs du quartier, du lundi au samedi de 10h à 13h et de 15h à 19h.

De plus, des visites seront

organisées les mardis, mercredis, jeudis et vendredis à 10h30 et à 17h. L'Opération de Ricardo Bofill vaut le déplacement.

Renseignements sur place, à la Maison d'Antigone 6-7, place du Nombre d'Or, Antigone. Tél. 64.84.23



EXPOSITION « ANTIGONE » AU MUSÉE D'ART MODERNE DE NEW-YORK DU 26 JUIN AU 3 SEPTEMBRE

« ANTIGONE » va passer devant la Statue de la Liberté

Ricardo Bofill sera le premier grand architecte contemporain à exposer au Musée d'Art Moderne de New-York. A cette occasion G. Frêche, Député-Maire de Montpellier rencontrera son homologue américain.

Le local réservé aux œuvres du Taller de Arquitectura se trouve dans le nouveau Pavillon d'Architecture. Le matériel d'exposition sera disposé sur les murs du local, qui mesurent 8 mètres de large par 4 mètres de haut.

L'exposition sera essentiellement constituée de dessins originaux, plans et agrandissements photographiques en couleur des œuvres réalisées en France par le Taller de Arquitectura : « Le Lac » et « Le Viaduc » à St Quentin en Yvelines, « les Echelles du Baroque » à Paris XIVème, et « Antigone » à Montpellier. Apparaîtront également, d'une manière moins exhaustive, le « Crescent » de Cergy-Pontoise, ainsi que quelques références de nos projets espagnols - « La Fabrique », « Le Sanctuaire de Meritxell », « Walden 7 » et « La Pyramide ».

Enfin, seront exposés des dessins originaux et maquettes d'un projet pour la ville de New York, spécialement conçu pour l'exposition.

« Antigone » sera amplement représentée, avec notamment :
* le plan masse de l'axe (aquarelle),
* le plan de géométrie de la Place Nombre d'Or,
* un plan d'étage courant (typologies des logements),
* 14 agrandissements couleur : vues aériennes et détails de la Place du Nombre d'Or.



La place du Nombre d'Or à Antigone, lieu privilégié pour les concerts en plein air. C'était le 21 juin, la grande fête de la Musique. A la baguette, Cyril Diederich, le jeune et talentueux chef de l'Orchestre Philharmonique Montpellier-Languedoc-Roussillon.



Le 19 juin, les enfants costumés ont fait vivre la « Fête Médiévale ».